

Chapter 18

Verse 1

अर्जुन उवाच
संन्यासस्य महाबाहो तत्त्वमिच्छामि वेदितुम् ।
त्यागस्य च हृषीकेश पृथक् केशिनिषूदन ॥१॥

S rī dhara :

nyāsa-tyāga-vibhāgena sarva-gī tārtha-saigraham |
spaś ṭ am aṣ ṭ ādaśe prāha paramārtha-vinirṇaye ||

atra ca –

sarva-karmāṇi manasā
sannyasyāste sukhamīvaśī | (Gī tā 5.13)
sannyāsa-yoga-yuktātmā (Gī tā 9.28)

ity ādiś u karma-sannyāsa upadiś ṭ ah | tathā –

tyaktvā karma-phalāsaigam
nitya-tṛpti nirāśrayaḥ |
sarva-karma-phala-tyāgarī
tataḥ kuru yatātmavān || (Gī tā 4.20)

ity ādiś u ca phala-mātra-tyāgena karmānuś ṭ hānam upadiś ṭ am | na ca paraspara-viruddham
sarvajñāḥ parama-kāruniko bhagavān upadiśet | ataḥ karma-sannyāsasya tad-anuś ṭ hānasya
cāvirodha-prakāraṁbubhutsur arjuna uvāca sannyāsasyeti | bho hr̄sī keśa sarvendriya-
niyāmaka | he keśī -nisūdana keśī -nāmno mahato hayākṛteḥ daityasya yuddhe mukham
vyādāya bhakṣayitum āgacchato atyantāmvyātte mukhe vāma-bāhūnpraveśya tat-kṣaṇam
eva vivṛddhena tenaiva bāhūnā karkaṭ ikā-phalavat tamvidārya nisūditavān | ataeva he
mahābāho iti sambodhanam | sannyāsasya tyāgasya ca tattvampr̄thag vivekena veditum
icchāmi ||1||

Viśvanātha :

sannyāsa-jīvana-karmādes traividhyāmuktī-nirṇayah |
guhya-sāratamā bhaktir ity aṣ ṭ ādaśa ucyate ||

anantarādhyaḥye –

tad ity anabhisandhāya
phalātmyajñā-tapah-kriyāḥ |
dāna-kriyāś ca vividhāḥ
kriyante mokṣa-kārkṣibhiḥ || (Gī tā 17.25)

ity atra bhagavad-vākye mokṣa-kārkṣi-śabdena sannyāsina eva ucyante | anye vā yady anya
eva te, tarhi – **sarva-karma-phala-tyāgamtaḥ kuru yatātmavān** iti (Gī tā 12.11) tvad-
uktānāṁsarva-karma-phala-tyāgināṁteśāṁsa tyāgaḥ kaḥ | sannyāsināṁca ko sa
sannyāsa iti vivekato jīvaḥsur āha sannyāsasyeti | pṛthag iti yadi sannyāsa-tyāga-śabdau

bhinnārthau tadā sannyāsasya tyāgasya ca tattvaiñpr̄ thag veditum icchāmi | yadi tv
ekārthau tāv api tvan-mate anya-mate vā taylor aikyārtham arthād ekārthatvam iti p̄r̄ thag
veditum icchāmi | he hṝ ṣī kešeti mad-buddheḥ pravartakatvāt tvam eva imānsandeha-
mukhāpayasi | keśi-nisūdana iti tamca sandehamtvam eva keśinam iva vidārayasī ti
bhāvaḥ | mahābāho iti tvañmahā-bāhu-balānvito'hamkiñid bāhubalānvita ity etad
anīśenaiva mayā saha sakhyamtvava | na tu sārvajīyādibhir anīśair atas tvad-datta-kiñcit-
sakhyā-bhāvād eva praśne mama nihśārkateti bhāvaḥ ||1||

Baladeva :

gī tārthān iha saṅgr̄ hñan harir aṣṭādaśe'khilān |
bhaktes tatra prapatteś ca so'bravī d atigopyatām ||

sarva-karmāṇi manasā sannyasyāste sukhaṁvaśī | (Gī tā 5.13) ity ādau sannyāsa-śabdena
kim uktam -- **tyaktvā karma-phalāsaṅgam**(Gī tā 4.20) ityādau tyāga-śabdena ca kim uktam
bhagavatā tatra sandihāno'rjunaḥ p̄r̄ cchatī sannyāsasyeti | sannyāsa-tyāga-śabdau śaila-
taru-śabdāv iva vijātī yārthau kīrmvā kuru-pāṇḍava-śabdāv iva sajātī yārthau | yady ādyas
tarhi sannyāsasya tyāgasya ca tattvaiñpr̄ thag-veditum icchāmi | yadyantas tarhi
tatrāvāntaropādhi-mātrañbhedakañbhāvi, tac ca veditum icchāmi | he mahābāho kṛṣṇa
hṝ ṣī kešeti dhī-vṝtti-prerakatvāt tvam eva mat-sandeham utpādayasi | keśi-nisūdaneti tvam
mat-sandehamkeśinam iva vināśayeti ||1||

Verse 2

श्रीभगवान् उवाच
काम्यानां कर्मणां न्यासं संन्यासं कवयो विदुः ।
सर्वकर्मफलत्यागं प्राहुस्त्यागं विचक्षणः ॥२॥

Srī dhara : tatrottaramśī -bhagavān uvāca – kāmyānām iti | kāmyānāmputra-kāmo yajeta
svarga-kāmo yajetety evam ādi kāmopabandhena vihitānāmkarmanāmnyāsañparityāgam
sannyāsamkavayo viduh | samyak-phalaiḥsaha sarva-karmanām api nyāsañsannyāsam
pañditā vidur jānantī ty arthaḥ | sarvesāmākāmyānāmnyā-naimittikānāmca karmanām
phala-mātra-tyāgamprāhus tyāgamprāhus tyāgamvicakṣaṇānipuṇāḥ | na tu svarūpataḥ
karma-tyāgam |

nanu nitya-naimittikānāmphalāśravaṇād avidyamānasya phalasya kathamityāgaḥ syāt |
nahi bandhyāyāḥ putra-tyāgaḥ sambhavanti |

ucyate yadyapi svarga-kāmaḥ paśukāma ity ādivad aharahaḥ sandhyām upāsī ta yāvaj-jī vam
agnihotramjuhotī ty ādiṣ u phala-višeṣ o na śrūyate tathāpy apuruṣārthe vyāpāre
prekṣāvantampravartayitum aśaknuvan vidhir viśvajitā yajetety ādiṣ in iva sāmānyataḥ kim
api phalam ākṣ ipaty eva | na cātī va-gurum ataḥ śraddhayā sva-siddhir eva vidheḥ
prayojanam iti mantavyam | puruṣa-pravṝtti-anupapatter duṣ paraharatvāt | śrūyate ca
nityādiṣ v api phalam – sarva ete puṇya-lokā bhavatī ti | karmanā pitṛ-loka iti | dharmeṇa
pāpam apanudanti ity evam ādiṣ u | tasmād yuktam uktamsarva-karma-phala-tyāgam
prāhus tyāgamvicakṣaṇā iti |

nanu phala-tyāgena punar poi niṣ phales u karmasu pravṝttir eva na syāt | tan na, sarvesām
api karmanāmśaiyoga-p̄r̄ thaktvena vividiṣārthatayā viniyogāt | tathā ca śrutih – **tam etam**
vedānuvacanena brāhmaṇā vividiṣ anti yajñeṇa dānena tapasānāśakeneti | tataś ca śruti-
padoktam sarvamphalambandhakatvena tyaktvā vividiṣārthaṁsarva-karmānuṣṭānām

ghaṭata eva | vividiṣā ca nityānitya-vastu-vivekena nivṛtta-dehādy-abhimānatayā buddheḥ
pratyak-pravaṇatā | tāvat paryantamca sattva-śuddhy-arthaṁjñānāviruddhamyathocitam
avaśyakaṁkarma kurvatas tat-phala-tyāga eva karma-tyāgo nāma | na svarūpeṇa | tathā ca
śrutiḥ **kurvann eveha karmāṇi jijī viś ec chatāṁsamāḥ** (Īśo 2) iti | tataḥ parantu sarva-
karma-nivṛttiḥ svata eva bhavati | tad uktamnaiś **karmya-siddhau** –

pratyak-pravaṇatāṁbuddheḥ karmāṇi utpādya śuddhitah |
kṛtārthānyastam āyānti prāvṛṭdaste ghanā iva ||

uktamca bhagavatā – yas tv ātma-ratir eva syād ity ādi | vaśiṣṭha coktam –

na karmāṇi tyajed yogī
karmabhis tyajyate hy asau |
karmano mūla-bhūtasya
saṅkalpasyaiva nāśataḥ || iti |

jñāna-niṣṭha -vikṣepakatvam ālakṣya tyajed vā | tad uktamīśri -bhāgavate –

tāvat karmāeī kurvēta
na nirvidyeta yāvatā |
mat-kathā-çravaēādau vā
çraddhā yāvan na jāyate || (BhP 11.20.9)

jñāna-niṣṭha ho virakto vā
mad-bhakto vānapēkṣakah |
saliṅgānāśramāniś tyaktvā
cared avidhi-gocarāḥ || (BhP 11.18.28) ity ādi |

alam atiprasaṅgena prakṛtam anusarāmaḥ ||2||

Viśvanātha : prathamāmīprācyāmīmatam āśritya sannyāsa-tyāga-śabdator bhinna-
jātī yārthatvam āha kāmyānām iti | **putra-kāmo yajeta svarga-kāmo yajeta** ity evam
kāmopabandhena vihitānāmīkāmyānāmīkarmaṇāmīnyāsāmīsvarūpeṇaiva tyāgam
sannyāsaṁvidur na tu nityānām api sandhyopāstādī nām iti bhāvah | sarveśāmīkāmyānām
nityānām api karmaṇāmīphalaṁ **karmaṇā pitṛlokaḥ** iti | **dharmeṇa pāpam upanudati** ity
ādyāḥ śrutayah pratipādayanty eva ity atas tyāge phalābhishandhi-rahitaṁsarva-karma-
karaṇam | sannyāse tu phalābhishandhi-rahitaṁnitya-karma-karaṇam | kāmya-karmaṇām
tu svarūpeṇaiva tyāga iti bhedo jñeyah ||2||

Baladeva : evamīpṛṣṭo bhagavān uvāca kāmyānām iti | **putra-kāmo yajeta svarga-kāmo**
yajeta ity evamīkāmopanibandhena vihitānāmīputreṣṭi-jyotiṣṭomādīnāmīkarmaṇāmī
nyāsāmīsvarūpeṇatyāgāmīkavayah paṇḍitāḥ sannyāsaṁvidur na tu nityānām
agnihotrādīnām ity arthaḥ | teṣu vicakṣaṇās tu sarvesāmīkāmyānāmīnityānāmīca
karmaṇāmīphala-tyāgam eva, na tu svarūpatas tyāgāmīsannyāsa-laksāṇāmīntyāgāmīprāhuḥ |
nitya-karmaṇāmīca phalam asti – **karmaṇāmīpitṛ-loko dharmeṇa pāpam apanudati** ity ādi
śravaṇāt | yadyapi aharahaḥ sandhyām upāsīta, yāvaj-jīvanam agnihotramjuhoti ity ādau,
putra-kāmo yajeta ity ādāv iva phala-viśeṣo na śrutayas tathāpi viśvajitā yajeta ity ādāv iva
vidhiḥ kiñcit phalam ākṣipēd eva | itarathā puruṣa-pravṛtti-anupapatter
duṣpariharatāpattiḥ | tathā ca kāmya-karmaṇāmīsvarūpatas tyāgo, nitya-karmaṇāmītu
phala-tyāgaḥ sannyāsa-śabdārthaḥ | sarvesāmīkarmaṇāmīphalecchāmītyaktvānuṣṭhānam
khalu tyāga-śabdārthaḥ | pūrvokta-rītyā jñānodaya-phalasya sattvād apravṛttter
duṣpariharatvamīpratyuktam ||2||

Verse 3

त्यज्यं दोषवदित्येके कर्म प्राहुर्मनीषिणः ।
यज्ञदानतपःकर्म न त्याज्यमिति चापरे ॥३॥

Srī dhara : aviduṣ ah phala-tyāga-mātram eva tyāga-śabdārthah | na karma-tyāga iti | etad eva matāntara-nirāsena dṛi dhī kartumāmata-bhedamdarśayati tyājyam iti | doṣ avad dhīśādi-doṣ akatvena kevalāṁbandhakam iti hetoh sarves ām api karma tyājyam iti eke sāṅkhyāḥ prāhur manī ś iṇa iti | asyāyambhāvah – **mā hinśyāt sarva-bhūtānī** ti niṣ edhaḥ puruṣ asyānartha-hetur hinśā ity āha | **agnī ś omī yaṁpaśum ālabhetety** ādi-prākaraniko vidhis tu hinśāyāḥ kratūpākā raktavam āha | ato bhinna-viṣ ayakatvena sāmānya-višeṣ a-nyāyāgocaratvād vādhyavādhakatā nāsti | dravya-sādhyeṣ u ca sarveṣ v api karmasu hinśādeḥ sambhavāt sarvam api karma tyājyam eveti | tad uktam– dṛi ś t̄ avad ānuśravikah sa hy aviśuddhi-kṣ ayātiṣaya-yukta iti | asyārthaḥ guru-pāṭ hād anuśrūyata iti anuśravo vedah | tad bodhita upāyo jyotiṣ t̄ homādir ānuśravikah | tatrāviśuddhir hinśā | tathā kṣ ayo vināśah | agnihotra-jyotiṣ t̄ homādi-janyeṣ u svargeṣ u tāratamyāmca vartate | parotkarṣ as tu sarvān duḥkhī karoti |

apare tu mī māniṣakā yajñādikamkarma na tyājyam iti prāhuḥ | ayambhāvah kratv-arthāpi satī yaṁhiṇī puruṣ eṇa kartavyā | sā cānyoddeṣenāpi kṛ tā puruṣ asya pratyavāya-hetur eva | yathā hi vidhir vidheyasya tad-uddesyenānuṣ t̄ hānamvidhatte | tādarthyā-lakṣaṇāt vāc cheṣ atvasya | na tv evaṁniṣ edho niṣ edhasya tādarthyam apekṣ ate prāpti-mātrāpekṣ itatvāt | anyathājñāna-pramādādi-kṛ te doṣ ābhāva-prasāigāt | tad evaṁsamāna-viṣ ayakatvena sāmānya-sāstrasya višeṣ eṇa bādhān nāsti doṣ avattvam | ato nityamya jñādi-karma na tyājyam iti | anena vidhi-niṣ edhayoh samāna-balatā bādhyate sāmānya-višeṣ a-nyāyām sampādayitum ||3||

Viśvanātha : tyāge punar api mata-bhedam upakṣ ipati tyājyam iti | doṣ avat hinśādi-doṣ avattvāt karma svarūpata eva tyājyām ity eke sāṅkhyāḥ | pare mī māniṣakā yajñādikam karma sāstre vihitatvān na tyājyam ity āhuḥ ||3||

Baladeva : tyāge punar api mata-bhedam āha tyājyam iti | eke manī ś iṇo doṣ avat **na hinśyāt sarva-bhūtānī** ti śruti-nidarśināḥ kāpilāḥ karma-doṣ avat paśu-hinśādi-doṣ a-yuktāṁ bhavaty atas tyājyāṁvarūpato heyam ity āhuḥ | **agnī ś omī yaṁpaśum ālabheteti** śrutiś tu hinśāyāḥ kratv-aigatvam āha tv anartha-hetutvamītasyā nivārayati | tathā ca dravya-sādhyatvena hinśāyāḥ sambhavāt | sarvāṁkarma tyājyam iti | apare jaiminī yās tu yajñādikarma na tyājyāṁtasya veda-vihitatvena nirdoṣ atvād ity āhuḥ – yadyapi hinśānugrahātmakāṁkarma tathāpi tasya vedena dharmatvābhidhānān na doṣ avattvam ataḥ kāryam evety arthaḥ | na hinśyāt iti sāmānyato niṣ edhas tu krator anyatra tasyāḥ pāpatām āheti na kiñcid avadyam ||3||

Verse 4

निश्चं शृणु मे तत्र त्यागे भरतसत्तम ।
त्यागे हि पुरुषव्याघ्र त्रिविधः संप्रकीर्तिः ॥४॥

Srī dhara : evaṁmata-bhedam upanyasya svamataṁkathayitum āha niścayam iti | tatraivaiṁvipratipanne tyāge niścayāmīye vacanāt śrīnu | tyāgasya loka-prasiddhatvāt kim atra śrotavym iti māvamāriṣthā ity āha he puruṣ a-vyāghra puruṣ a-śreṣṭha | tyāgo'yam durbodhaḥ | hi yasmād ayamkarma-tyāgas tattvavidhbis tāmasādi-bhedenā trividhaḥ

samyag-vivekena prakī rtitah | traividhyamca niyatasya tu sannyāsaḥ karmaṇa ity ādinā vakṣ yati ||4||

Viśvanātha : svamatam āha niścayam iti | trividhaḥ sāttviko rājasas tāmasaś ceti | atra tyāgasya traividhyam uktramya niyatasya tu sannyāsaḥ karmaṇo nopapadyate | mohāt tasya parityāgas tāmasaḥ parikī rtitah || iti tasya eva tāmasa-bhedaiḥ sannyāsa-sabda-prayogād bhagavan-mate tyāga-sannyāsa-sabdayor aikyārtham evety avagamyate ||4||

Baladeva : evaṁmata-bhedam upavarṇya svamatam āha niścayam iti | mata-bheda-graste tyāge me parameśvarasya sarvajñasya niścayamś ṣnu | nanu tyāgasya khyātatvāt tatra śrotavyāṁkim asti | tatrāha tyāgo hī ti | hi yatas tyāgas tāmasādi-bhedena vijñāis trividhaḥ samprakī rtito viviccyoktaḥ | tathā ca durbodho’sau śrotavya iti tyāga-traividhyam | niyatasya tu ity ādibhir agre vācyam ||4||

Verse 5

यज्ञदानतपःकर्म न त्यज्यं कार्यमेव तत् ।
यज्ञो दानं तपश्चैष पावनानि मनीषिणाम् ॥५॥

Srī dhara : prathamāntāvan niścayam āha yajñeti dvābhyām | manī ṣiṇāṁvivekināṁ pāvanāni citta-śuddhi-karāṇi ||5||

Viśvanātha : kāmyānām api madhye bhagavan-mate sāttvikāni yajñ-dāna-tapāṁsi phalākārks ā-rahitaiḥ kartavyānī ty āha yajñ-dikāṁkartavyam eva | tatra hetuh pāvanānī ti citta-śuddhikaratvād ity arthaḥ ||5||

Baladeva : prathamāntasmin svaniścayam āha yajñeti dvābhyām | yajñ-dī ni manī ṣiṇāṁ kāryāṇy eva na tyājyāni yad amūni viś a-tantuvad antarabhyudita-jñāna-dvārā pāvanāni saṁśiṣṭi-doṣ a-vināśakāni bhavanti ||5||

Verse 6

एतान्यपि तु कर्मणि सङ्गं त्यक्त्वा फलानि च ।
कर्तव्यानीति मे पार्थं निश्चिं मतमुत्तमम् ॥६॥

Srī dhara : yena prakāreṇa kṛtāny etāni pāvanāni bhavanti tamprakāramdarśayann āha etānī ti | yāni yajñ-dī ni karmāṇi mayā pāvanānī ty uktam etāny apy eva kartavyānī | katham? saigamikartṛ tvābhiniveśamtyaktvā kevalam īśvarāradhantayā kartavyānī ti | phalāni ca tyaktvā kartavyānī iti ca me mataṁniścitam | ata evottamam ||6||

Viśvanātha : yena prakāreṇa kṛtāny etāni pāvanāni bhavanti tamprakāramdarśayati etāny apī ti | saigamikartṛ tvābhiniveśamphalābhishandhimca | phalābhishandhi-kartṛ tvābhiniveśayos tyāga eva tyāgah sannyāsa cocyata ity bhāvah ||6||

Baladeva : yajñ-dī nāmpāvanatā-prakāram āha etāny apī ti | saigamikartṛ tvābhiniveśam phalāni ca pratipaoktāni pitṛ-lokādī ni ca sarvāṇi tyaktvā kevalam īśvarārcana-dhiyā kartavyānī ti me mayā niścitam ata uttamam idāṁmatam | kartṛ tvābhiniveśa-tyāgasyāpi praveśāt pārtha-sā rather mataṁvarī yaḥ ||6||

Verse 7

**नियतस्य तु संन्यासः कर्मणो नोपपद्धते ।
मोहात्तस्य परित्यागस्तामसः परिकीर्तिः ॥७॥**

Śrī dhara : pratijñātamtyāgasya traividhyam idānī mādarśayati niyatasyeti tribhiḥ | kāmyasya karmaṇo bandhakatvāt sannyāso yuktam | niyatasya tu nityasya punah karmaṇah sannyāsas tyāgo nopapadyate | sattva-śuddhi-dvārā mokṣa-hetutvāt | atas tasya parityāga upādeyatve’pi tyājyam ity evamlakṣaṇān mohād eva bhavet | sa ca mohasya tāmasatvāt tāmasaḥ parikīrtitaḥ ||7||

Viśvanātha : prakrāntasya trividha-tyāgasya tāmasaṁbhedam āha niyatasya nityasya | mohāt śāstra-tātparyājñānāt | sannyāsī kāmya-karmanā ṛvaśyakatvābhāvāt parityajatu nāma, nityasya tu karmaṇas tyāgo nopapadyate iti tu śabdārthaḥ | mohād ajñānāt | tāmasa iti tāmasa-tyāgasya phalam ajñāna-prāptir eva | na tv abhī psita-jñāna-prāptir iti bhāvah ||7||

Baladeva : pratijñātamtyāga-traividhyam āha niyatasyeti tribhiḥ | kāmyasya karmaṇo bandhakatvāt tyāgo yuktah | niyatasya nitya-naimittikasya mahā-yajñadeḥ karmaṇah sannyāsas tyāgo nopapadyate | ātmodeśād viśī rṇādivad antargata-jñānasya tasya mocakatvād dehayātrā-sādhakatvāc ca tat-tyāgo na yuktah | tena hi devatā-bhagavad-vibhūtir arcatāṁtac-cheṣaiḥ pūtaiḥ siddhā deha-yātrā tattva-jñānāya sampadyate | vaiparī tye pūrvam abhihitānityataṁkuru karma tvam ity ādibhis tṛtīyae tasyāpi mohād bandhakam idam ity ajñānāt paritah svarūpeṇa tyāgas tāmaso bhavati – mohasya tamodharmatvāt ||7||

Verse 8

**दुःखमित्येव यत्कर्म कायकृ शभयात्यजेत् ।
स कृत्वा राजसं त्यां नैव त्यागफलं लभेत् ॥८॥**

Śrī dhara : rājasamtyāgam āha duḥkham iti | yaḥ kartā ātma-bodhaṁvinā kevalam duḥkham ity evāṁmatvā śarī rāyāsa-bhayāt nityāṁkarma tyajet iti yat tādṛśas tyāgo rājaso duḥkhasya rājasatvāt | atas tamrājasamtyāgamkṛtvā sa rājasah puruṣas tyāgasya phalaṁ jñāna-niṣṭhā-laksāṇaṁnaiva labhata ity arthaḥ ||8||

Viśvanātha : duḥkham ity eveti | yadyapi nitya-karmanām āvaśyakam eva tat-karaṇe guṇa eva na tu doṣa iti jānāmy eva | tad apii taiḥ śarī rāmīmayā kathāṁvṛthā kleśayitavyam iti bhāvah | tyāga-phalaṁ jñānamna labheta ||8||

Baladeva : niṣ kāmatayānuṣṭhitāṁvihitāṁkarma muktihetur iti jānann api dravopyārjanaprātaḥ-snānādinā duḥkha-rūpam iti kāya-kleśa-bhayāc caitan mumukṣur api tyajet | sa tyāgo rājasah duḥkhasya rajo-dharmatvāt | tamtyāgamkṛtvāpi janas tasya phalaṁ jñāna-niṣṭhā-laksāṇa labheta ||8||

Verse 9

**कार्यमित्येव यत्कर्म नियतं क्रियतेऽर्जुन ।
सङ्गं त्यक्त्वा फलं चैव स त्यागः सात्त्विको मतः ॥९॥**

Śrī dhara : sāttvikamtyāgam āha kāryam iti | kāryam ity evāṁniyatam avaśya-kartavyatayaṁ vihitāṁkarma saṅgamphalaṁca tyaktvā kriyate iti yat tādṛśas tyāgah sāttviko mataḥ ||9||

Viśvanātha : kāryam avaśya-kartavyam iti buddhyā niyatāṁnyaṁkarma, sāttvika iti tyāgāt tyāga-phalaṁjīnaṁsa labhetaiveti bhāvaḥ ||9||

Baladeva : kāryam avaśya-kartavyatayā vihitāṁkarma niyatāmyathā bhavati, tathā saṅgamkartṛ tvābhiniveśāṁphalaṁca nikhilaṁtyaktvā kriyata iti yat sa tyāgaḥ sāttvikas tādṛśa-jīnaṁsya sattva-dharmatvāt ||9||

Verse 10

न द्वेष्टकुशलं कर्म कुशले नानुष्ठते ।
त्यागी सत्त्वसमाविष्टे मेधावी छिन्नसंशयः ॥१०॥

Śrī dhara : evambhūta-sāttvika-tyāga-pariniṣṭhitasya laksāṇam āha na dvesṭītyādi | sattva-samāviṣṭī ahī sattvena saṁyāptaḥ sāttvika-tyāgī | akuśalamduḥkhāvahāṁśire prātaḥ-snānādikāṁkarma na dvesṭī | kuśale ca sukha-kare karmaṇi nidāghe madhyāhna-snānādau nānuṣṭajjate prītiṁna karoti | tatra hetuḥ medhāvī sthira-buddhiḥ | yatra paraparibhavādi mahad api duḥkhaṁsaḥate svargādi-sukhaṁca tyajati tatra kiyad etat tātkālikāṁsukhaṁduḥkhaṁca ity evam anusandhānavān ity arthaḥ | ataeva chinnāḥ saṁśayo mithyā-jīnaṁdaihika-sukha-duḥkhayor upāditsā-parijihī rṣā-laksāṇāmyasya sah ||10||

Viśvanātha : evambhūta-sāttvika-tyāga-pariniṣṭhitasya laksāṇam āha na dvesṭītyādi | akuśalamasukhadāmśī te prātaḥ-snānādikāmna dvesṭī | kuśale sukha-grīḥ ma-snānādau ||10||

Baladeva : sāttvika-tyāgino laksāṇam āha dvesṭīti | akuśalamduḥkhadarīhemanta-prātaḥ-snānādi na dvesṭī | kuśale sukhade nidāgha-madhyāhne snānādau na sajjate | yataḥ sattva-samāviṣṭī o'tidhāro medhāvī sthiradīśchino vihitāni karmāṇi kleśānuṣṭhitāni jīnam janayeyur na vety evam laksāṇāśayo yena sah || ī dṛśaḥ sāttvika-tyāgī bodhyāḥ ||10||

Verse 11

न हि देहभूता शक्यं त्यक्तुं कर्मण्यशेषतः ।
यस्तु कर्मफलत्यागी स त्यागीत्यभिधीयते ॥११॥

Śrī dhara : nanv evambhutāt karma-phala-tyāgād varāṁsarva-karma-tyāgaḥ | tathā sati karma-vikṣepābhāvena jīna-niṣṭī hā sukhaṁsampadyate tatrāha na hīti | deha-bhṛtā dehātmābhīmānavatā niḥśeṣena sarvāṇi karmāṇi tyaktumna hi cākyam | tad uktamna hi kaścit kṣāṇam api jātu tiṣṭī haty akarma-kṛd ity ādinā | tasmād yas tu karmāṇi kurvann api karma-phala-tyāgī sa eva mukhas tyāgī ty abhidhī yate ||11||

Viśvanātha : ito'pi śāstrī yaṁkarma na tyājyam ity āha na hīti | tyaktumna śakyamna śakyāni | tad uktamna hi kaścit kṣāṇam api jātu tiṣṭī haty akarma-kṛd iti ||11||

Baladeva : nanv ī dṛśāt phala-tyāgāt svarūpataḥ karma-tyāgo varī yān vikṣepābhāvena jīna-niṣṭī hā sādhakatvād iti cet tatrāha na hīti | deha-bhṛtā karmāṇy aśeṣatas tyaktumna hi śakyamna śakyāni | yad uktamna hi kaścit kṣāṇam apītyādi | tasmād yaḥ karmāṇi kurvann eva tat-phala-tyāgo, sa eva tyāgī ty ucyate | tathā ca sanīṣṭī ho'dhikārī kartṛ tvābhiniveśā-phalecchā-śūnyo yathā-śakti sarvāṇi karmāṇi jīnārthī san kuryād iti pārtha-sārather matam ||11||

Verse 12

अनिष्टमिष्टमिशं च त्रिविधं कर्मणः फलम् ।
भवत्यत्यागिनां प्रेत्य न तु संन्यासिनां क्व चित् ॥१२॥

Srī dhara : evambhūtasya karma-phala-tyāgasya phalam āha anis t am iti | anis t am nārakitvam | iṣ t amdevatvam | mīrammanuṣ yatvam | evamtrividhampāpasya puṇyasya cobhaya-miśrasya ca karmaṇo yat phalaṁprasiddham | tat sarvam atyāgināṁsakāmānām eva pretya paratra bhavati | teṣ āṁtrividha-karma-sambhavāt | na tu sannyāsināṁkvacid api bhavati | sannyāsi-śabdenātra phala-tyāga-sāmyāt prakṛtāḥ karma-phala-tyāgino'pi gṛhyante | anāśritah karma-phalaṁkāryamkarma karoti yaḥ | sa sannyāsī ca yogī cety evam ādau ca karma-phala-tyāgiṣ u sannyāsi-śabda-yoga-darśanāt | teṣ āṁsāttvikānāṁ pāpāsambhavād īśvarārpajena ca punya-phalasya tyaktatvāt trividham api karma-phalaṁ na bhavatī ty arthaḥ ||12||

Viśvanātha : evambhūta-tyāgābhāve doṣ am āha – anis t amnaraka-duḥkhāniṣ t amsvarga-sukhamiśrāmmanuṣ ya-janmani sukha-duḥkhām atyāgināṁevambhūta-tyāga-rahitānām eva bhavati pretya paraloke ||12||

Baladeva : ī dṝśa-tyāgābhāve doṣ am āha anis t am iti | anis t amnārakitvam | iṣ t amsvargitvam miśrāmmanuṣ yatvam | duḥkha-sukha-yogī ti trividhaṁkarma-phalam | atyāginām ukta-tyāga-rahitānāṁpretya para-kāle bhavati | na tu sannyāsinām ukta-tyāgavatām | teṣ āṁtu karmāntargatena jānena mokṣ o bhavatī ti tyāga-phalam uktam ||12||

Verse 13

पैतैनि महाबाहो कारणानि निबोध मे ।
सांख्ये कृतान्ते प्रोक्तानि सिद्धये सर्वकर्मणाम् ॥१३॥

Srī dhara : nanu karma kurvataḥ karma-phalaṁkathānna bhaved ity āśaṅkyā saṅga-tyāgino nirahaṅkārasya sataḥ karma-phalena lepo nāstī ty upapādayitum āha pañceti pañcabhiḥ | sarva-karmaṇāṁsiddhaye niṣ pattaya imāni vakṣ yamāṇāni pañca-kāraṇāni me vacanān nibodha jānī hi | ātmanāḥ kartṛ tvābhīmāna-nivṛtty-artham avaśyam etāni jātavyānī ty evam | teṣ āṁstutya-artham evāha sāṅkhyā iti | samyak khyāyate jāyate paramātmāneneti sāṅkhyāṁtattva-jānam | prakāśamāna ātma-bodhāḥ sāṅkhyam | tasmin kṛ tamkarma tasyāntaḥ samāptir asminn iti sāṅkhyam | kṛ to'nto nirṇaye'sminn iti kṛ tāntarāṁsāṅkhyā-śāstram eva | tasmin proktāni | ataḥ samyañnibodha ity arthaḥ |

Viśvanātha : nanu karmakurvataḥ karma-phalaṁkathānna bhaved ity āśaṅkyā nirahaṅkāratve sati karma-lepo nāstī ty upapādayitum āha pañcamānī ti pañcabhiḥ | sarva-karmaṇāṁsiddhaye niṣ pattaya imāni pañca-kāraṇāni me mama vacanān nibodha jānī hi | samyak paramātmānamkhyāti kathayati iti sāṅkhyam eva sāṅkhyāṁvedānta-śāstraṁ tasmin | kī dṝśe kṛ tamkarma tasyānto nāśo yasmāt tasmin proktāni |

Baladeva : nanu karmāṇi kurvatāṁtāt-phalāni kuto na syur iti cet svasmin kartr̄ tvābhīniveśa-tyāgena parameśvare mukha-kartṛ tva-niścayena bhavatī ty āśayenāha pañcātānī ti pañcabhiḥ | he mahābāho sarva-karmaṇāṁsiddhaye niṣ pattaye etāni pañca-kāraṇāni me matto nibodha jānī hi | pramāṇam āha sāṅkhyā iti | sāṅkhyāṁjānamtāt-pratipādakāṁvedānta-śāstram sāṅkhyāṁtasmin | kī dṝśī ty āha kṛ tānte kṛ ta-nirṇaye sarvesāṅkarma-hetūnāṁpravartakah paramātmeti nirṇaya-kāriṇī ty arthaḥ | antaryāmi-

brahmaṇe veditam etat | ihāpi sarvasya cāhamīḥ di (Gītā 15.15) ity ādy uktamīl vakṣ yate ca
īśvaraḥ sarva-bhūtānām (Gītā 18.61) ity ādi ||

Verse 14

अधिष्ठनं तथा कर्ता करणं च पृथग्विधम् ।
विविधाल्पृथक्वेष्ट दैवं चैवात्र पञ्चमम् ॥१४॥

Srī dhara : tāny evāha adhiṣṭhānam iti | adhiṣṭhānamśarīram | kartā cid-acid-granthir
ahārkāraḥ | pṛthag-vidham aneka-prakāram | karaṇānīcakṣuh-śrotrādi | vividhāḥ kāryataḥ
svārūpataś ca | pṛthag-bhūta-cesṭā prāṇāpānādī nāmīvyāpārāḥ | atraitad eva pañcamam
kāraṇāmādaivam | cakṣur-ādy-anugrāhakam ādityādi-sarva-prerako'ntaryāmī vā ||14||

Viśvanātha : tāny eva gaṇayati adhīti | adhiṣṭhānamśarīram | kartā cij-jāḍa-granthir
ahārkāraḥ, karaṇānīcakṣuh-śrotrādi | pṛthag-vidham aneka-prakāram | pṛthag-cesṭā
prāṇāpānādī nāmīpṛthag-vyāpārāḥ | daivamśarva-prerako'ntaryāmī ca ||14||

Baladeva : tāny eva gaṇayati adhīti | adhiṣṭhātī yate jī venety adhiṣṭhānamśarīram kartā jī vah
asya jīṣṭā tva-kartṛ tve śruritāha esā hi drāṣṭā sraṣṭā ity (PraśnaU 4.9) ādinā | sūtrakāraś ca
jīṣṭā eva (Vs 2.3.18) iti kartā śāstrārthavattvāt (Vs 2.3.26) ity ādi ca | karaṇām
śrotrādisamanaskam | pṛthag-vidhaṅkarma-niṣpattau pṛthag-vyāpāram | vividhā ca
pṛthag-cesṭā prāṇāpānādī nāmīnāmī-vidhāḥ pṛthag-vyāpārāḥ | daivamśety atra karma-
niṣpādake hetu-pracaye daivamśarvārādhyaṇiparambrahma pañcamam | karma-niṣpattā
antaryāmī harir mukhyo hetur ity arthaḥ | dehendriya-prāṇa-jī vopakaraṇo'sau karma-
pravartaka iti niścayavatāmīkarma tat-phaleṣu kartṛtva bhiniveśa-spṛhā-virahitānām
karmāṇī na bandhakānī ti bhāvah |

nanu jī vasya kartṛtve pareśāyatte sati tasya karma sva-niyojyatvāpattiḥ, kāṣṭhādi-tulyatvāt |
vidhi-niṣpattā edha-śāstrāṇī ca vyarthāni syuḥ | svadhiyā pravartiturnā śakto niyojyo dṛṣṭaḥ aḥ
ucyate -- pareśena dattair dehendriyādibhīs tenaivāhita-śaktibhīs tad-ādhāra-bhūto jī vas
tad-āhita-śaktibhīs tad-ādhāra-bhūto jī vas tad-āhita-śaktikāḥ san karma-siddhaye
svecchayaiva dehendriyādikam adhiṣṭhātī hati | pareśas tu tat-sarvāntaḥ-sthas tasmīn
anumatiṁdadānas tamprerayatī ti jī vasya sva-dhiyā pravṛtti-nivṛttimattvam astī ti na kiñci
codyam | evam eva sūtrakāro niṣṭī tavān parāt tat tac chakteḥ (? parāt tac-chruteḥ, 2.3.40)
ity ādinā | nanu muktasya jī vasya kartṛtvaṁna syāt, tasya dehendriya-prāṇānāmīvīgamād
iti cen na, tadā sarkalpa-siddhānāmīvīyānāmītesāmīsattvāt ||14||

Verse 15

शरीरवाङ्मनोभिर्यत्कर्म प्रारभते नरः ।
न्यायं वा विपरीतं वा पञ्चैते तस्य हेतवः ॥१५॥

Srī dhara: etesām eva sarva-karma-hetutvam āha śarīreti | yathoktaiḥ pañcabhiḥ
prārabhyamānamkarma triṣv evāntarbhāvyam | śarīra-vāñmanobhir ity uktamīśarīram
vācikāmīnasamīca trividhaṅkarmeti prasiddheḥ | śarīrādibhiḥ yat karma dharmyam
adharmyamvā karoti naras tasya karmaṇa ete pañca hetavaḥ |

Viśvanātha : śarīrādibhīr iti śarīramvācikāmīnasamīceti karma trividham | tac ca
sarvamīndividham | nyāyyamīndharmyamīvipari tam anyāyyam adharmyamīl tasya
sarvasyāpi karmaṇa ete pañca-hetavaḥ |

Baladeva : śarī reti -- nyāyyamśāstrī yam, viparī tam aśāstrī yam || 15 ||

Verse 16

तत्रैवं सति कर्तारमत्सानं केवलं तु यः ।
पश्यत्यकृतबुद्धित्वान् न स पश्यति दुर्मतिः ॥१६॥

Śrī dhara: tataḥ kim? ata āha tatreti | tatra sarvasmin karmaṇi ete pañca hetava iti | evam sati kevalam nirupādham asaṅgam ātmā namitū yaḥ kartāraṁpaśyati
śāstrācāryopadesābhyām asaṅkṛta-buddhitvād durmatir asau samyak na paśyati |

Viśvanātha : tataḥ kim? ata āha tatreti | tatra sarvasmin karmaṇi ete pañcaiva hetava ity evaṁsatī kevalaṁvastutah nihśaṅgam evātmānamjī vaṁyah kartāraṁpaśyati, so'haṅkṛta-buddhitvād asaṅkṛta-buddhitvād durmatir naiva paśyati | so'jānī anda evocyata iti bhāvah |

Baladeva : tataḥ kim? ata āha tatreti | tatreti | evaṁsatī jī vasya kartṛ tve pareśānumati-pūrvake tad-datta-dehādi-sāpekṣe ca sati, tatra karmaṇi kevalam evātmānamjī vam eva yaḥ kartāraṁpaśyati | sa durmatir akṛta-buddhitvād alabdha-jīnatvān na paśyati yathāndhah

Verse 17

यस्य नाहंकृतो भावो बुद्धिर्यस्य न लिघ्याते ।
हत्वापि स इमालेकान् न हन्ति न निबध्यते ॥१७॥

Śrī dhara: kas tarhi sumatir yasya karma-lepo nāstī ty uktam ity apeksāyām āha – yasyeti | aham iti kṛto'haṅkartā ity evambhūto bhāvah | yad vā ahaṅkṛto'haṅkārasya bhāvah svabhāvah | kartṛ tvābhiniveśo yasya nāsti | śarī rādī nām eva karma-kartṛ tvālocanād ity arthaḥ | ataeva yasya buddhir na lipyate iṣṭāniṣṭā-buddhyā karmasu na sajjate | na evambhūto dehādi-vyatirikta-tma-darśī imān lokān sarvān api prāṇino loka-dṛṣṭayā hatvāpi viviktatayā sva-dṛṣṭayā na hanti, na tat-phalaṁna nibadhyate bandhaṁna prāpnoti | kim punah sattva-śuddhi-dvārā paroksā-jīnatpatti-hetubhiḥ karmabhis tasya baddha-śārkety arthaḥ | tad uktān – brahmaṇyādhāya karmāṇi saṅgamityaktvā karoti yaḥ | lipyate na sa pāpena padma-patram ivāmbhasā || (Gītā 5.10)

Viśvanātha : kas tarhi sumatiś caksuś mān ity ata āha yasyeti | ahaṅkṛto ahaṅkārasya bhāvah svabhāvah kartṛ tvābhiniveśo yasya nāsti ataeva yasya buddhir na lipyate iṣṭāniṣṭā-buddhyā karmasu nāsajjati, sa hi karma-phalaṁna prāpnoti ti kiṅkartavyam | sa hi karma bhadrābhadrāṁkurvann api naiva karotīty āha hatvāpīti, sa imān sarvān api prāṇino loka-dṛṣṭayā hatvāpi sva-dṛṣṭayā naiva hanti | nirabhisandhitvād iti bhāvah | ato na badhyate karma-phalaṁna prāpnoti ti |

Baladeva : kas tarhi cakṣuś mān sumatis tatrāha yasyeti | yasya puruṣasya manovṛtti-lakṣaṇo bhāvo nāhaṅkṛtaḥ sva-kartṛ tve pareśāyatte'nu sandhite sati karmāṇy aham eva karomīty abhimāna-kṛto na bhavet | yasya ca buddhir na lipyate karma-phala-sprhayā, sa imān lokān na kevalam bhīṣmādīn hatvāpi na hanti, na ca tena sarva-loka-hananena karmaṇā nibadhyate lipyate || 17 ||

Verse 18

ज्ञानं ज्ञेयं परिज्ञाता त्रिविधा कर्मचोदना ।
करणं कर्म कर्तैति त्रिविधः कर्मसंग्रहः ॥

Srī dhara: hatvāpi na hanti na nibadhyate ity etad evopapādayitumkarma-codanāyāḥ karmāśrayasya ca karma-phalādi nāmca triguṇātmakatvān nirguṇasyātmanas tatsambandho nāstīty abhiprāyeṇa karma-codanātmkarmāśrayamācāha – jñānam iti | jñānam iṣṭa-sādhanam etad iti bodhaḥ | jñeyam iṣṭa-sādhanam karma | parijñātā evambhūta-jñānāśrayaḥ | evarṇtrividhā karma-codanā | codyate pravartyate'nayā iti codanā | jñānādi-trayaṁkarma-pravṛtti-hetur ity arthaḥ | yad vā codaneti vidhir ucyate | tad uktambhaṭṭaiḥ – **codanā copadeśaś ca vidhiś caikārtha-vācina** iti | tataś cāyam arthaḥ ukta-lakṣaṇam triguṇātmakam jñānādi-trayam avalambhya karma-vidhiḥ pravartate iti | tad uktam **traiguṇya-visayā vedā** iti | tathā ca karaṇatāṁsādhakatamam | karma ca kartur ī psitatamam | kartā kriyā-nirvartakah | karma saigṛhyate'sminn iti karma-saigrahaḥ | karaṇādi trividham kārakam | kriyāśraya ity arthaḥ | sampradānādi kāraka-trayam iti parasparayā kriyā-pravartakam eva kevalam | na tu sākṣāt kriyāyāmāśrayaḥ | ataḥ karaṇādi-trayam eva kriyāśraya ity uktam ||

Viśvanātha : tad evaṁbhagavan-mata ukta-lakṣaṇaḥ sāttvikas tyāga eva sannyāso jñāninām, bhaktānāṁtu karma-yogasya svarūpeṇaiva tyāgo'vagamyate | yad uktam **ekādaśe** bhagavataiva

**ājñāyaiva guṇān doṣān
mayādiṣṭānapi svakān |
dharmān santyajya yaḥ sarvān
māṁbhajet sa ca sattamah** || (BhP 11.11.37) iti |

asyārthaḥ svāmi-caraṇair vyākhyāto yathā – **mayā veda-rūpenādiṣṭānapi svadharmān** santyajya yo māṁbhajet sa ca sattama iti | kim ajñānato nāstikyād vā ? na dharmā caraṇe sattva-śuddhyādīn guṇān vipakṣe doṣān pratyavāyāniś cājñāya jñātvāpi mad-dhyānavikṣepatayā mad-bhaktyaiva sarvāṁbhavisyatāti ti dṛḍha-niścayenaiva dharmān santyajya ity atra dharmān dharma-phalāni santyajyeta tu vyākhyā na ghaṭate | na hi dharma-phalatyāge kaścid atra pratyavāyo bhaved ity avadheyam | ayāṁbhāvo bhagavad-vākyānāṁtadvyākhyātṛṇāmca – jñānamhi citta-śuddhim avaśyam evāpekte, niṣkāma-karmabhiś citta-śuddhi-tāratamye vṛtte eva jñānodaya-tāratamyaṁbhaven nānyathā | ataeva samyag jñānodaya-siddhyartham sannyāsibhir api niṣkāma-karma na kartavyam eva | yad uktam –

**ārurukṣor muner yogam
karma kāraṇam ucyate |
yogārūdhasya tasaiva
śamah kāraṇam ucyate** || (Gītā 6.2) iti |

**yas tv ātma-ratir eva syād
ātma-trptaś ca mānavah |
ātmany eva ca santuṣṭas
tasya kāryamna vidyate** || (Gītā 3.17) iti |

bhaktis tu paramā svatantrā mahā-prabalā citta-śuddhimnaivāpekte, yad uktam –

**vikṛi dītamvraja-vadhūbhīr idamca viṣṇoḥ
śraddhānvito yaḥ śrīṇuyād** ity ādau

bhaktimparāmbhagavati parilabhyā kāmam
hṛ d-rogam āsv apahinoty acireṇa dhī rāḥ || (BhP 10.33.42) iti |

atra tvātma-pratyayeṇa hṛ d-rogavattve vādhikāriṇi paramāyā bhakter api prathamam eva praveśas tatas tatraiva kāmādī nām apagamaś ca | tathā –

pravis ṭ ah karṇa-randhreṇa
svānāmbhāva-saroruham |
dhunoti śamalaṁkr̄ṣṇaḥ
salilasya yathā śarat || (BhP 2.8.5)

iti ca ity ato bhaktyaiva yadi tādṛśī citta-śuddhiḥ syāt, tadā bhaktaiḥ kathamkarma kartavyam iti |

atha prakṛ am anusarā mah – kīrṇa na kevalamdehādi-vyātiriktasyātmanah jñānam eva jñānam, tathātma-tattvam api jñeyam, tādṛśa-jñānāśraya eva jñānī , kintv etat trike karma-sambandho vartate | tad api sannyāsibhir jñeyam ity āha jñānam iti | atra codanā śabdena vidhir ucyate, yad uktambhaṭ ṭ aiḥ – codanā copadeśāś ca vidhiś caikārtha-vācina iti | uktamīlokārdhaṁsvayam eva vyācaṣ ṭ e karaṇam iti yaj jñānamīt karaṇa-kārakam | jñāyate’neneti jñānam iti vyutpatteḥ | yaj jñeyamījī vātma-tattvamī tad eva karma-kārakam | yas tasya parijñātā sa kartā iti trividhaḥ karaṇāṁkarma kartā iti trividhamīkārakam ity arthaḥ |

karma-saigrahaḥ karmaṇā niś kāma-karmānuṣ ṭ hānenaiva saigṛhyata iti karma-codanā pada-vyākhyā | jñānatvamījñeyatvamījñātṛ tvamīcitat trayamīniś kāma-karmānuṣ ṭ hāna-mūlakam iti bhāvah ||18-19||

Baladeva : jñāna-kāṇḍavat karma-kāṇḍe’pi jñānādi-trayam asti | tac ca sanis ṭ hena karmaṭ hena bodhyam iti upadiśati jñānam iti | jñānamījñeyam parijñātety evamītrikayuktā karma-codanā jyotiṣ ṭ omādi-karma-vidhiḥ codanā copadeśāś ca vidhiś caikārtha-vācina ity abhiyuktokteḥ | tat trikamīsvayam eva vyākhyāti karaṇam iti | yaj jñānamīt karaṇamījñāyate’nenā iti nirukteḥ karaṇa-kārakam ity arthaḥ | yaj-jñeyamīkartavyam jyotiṣ ṭ omādi tat karma-kārakam | yas tu tasya parito’nuṣ ṭ hānena jñātā, sa karteti kartṛ-kārakam | evamīkarma-saigraho jyotiṣ ṭ omādi karma-vidhis trividhaḥ karaṇādi-kārakatraya-sādhyāś codanā-saigraha-sābdator aikyārthaḥ || 18 ||

Verse 19

ज्ञानं कर्म च कर्ता च त्रिधैव गुणभेदतः ।
प्रोच्यते गुणसंख्याने यथावच्छृणु तान्यपि ॥१९॥

Srī dharah – tataḥ kim? ata āha jñānam iti | guṇāḥ samyak kārya-bhedenā khyāyate pratipādyante’sminn iti guṇa-saṅkhyānāṁsāṅkhyā-śāstram | tasmin jñānamīcaka karma ca kartā ca pratyekamsattvādi-guṇa-bhedenā tridhaivocyate | tāny api jñānādī ni vakṣ yamāṇāni yathāvat śṛṇu | tridhaivety eva-kāro guṇa-trayopādhi-vyatirekeṇātmanah svataḥ karmāṇi pratiṣ edhārthaḥ | caturdeśedhyāye tatra sattvamīnirmalatvād ity ādinā guṇānāṁbandhakatva-prakāro nirūpitah | saptadaśedhyāye yajante sāttvikā devān ity ādinā guṇa-kṛta-trividha-svabhāva-nirūpaṇena rajas-tamah-svabhāvamīparityajya sāttvikāhārādi-sevayā sāttvikah svabhāvah sampādanī ya ity uktam | iha tu kriyā-kārakaphalādī nām ātma-sambandho nāstī ti darśayitumīsarvesāmītriguṇātmakatvam ucyate iti višeṣ o jñātavyah ||19||

Baladevah – jñānam iti guṇa-saṅkhyāne guṇa-nirūpake sāstre caturdaśe **tatra sattvam** nirmalatvād ity ādinā guṇānāṁbandhakatā-prakāraḥ | saptadaśe **yajante sāttvikā devān** ity ādinā guṇa-kṛta-svabhāva-bhedaś coktaḥ | iha tu guṇa-saṅjñānām jñānādī nām traividhyam ucyata iti bodhyam ||19||

Verse 20

सर्वभूतेषु येनैकं भावमव्ययमीक्षते ।
अविभक्तं विभक्तेषु तज्ज्ञानं विद्धि सात्त्विकम् ॥२०॥

Śrī dharaḥ – tatra jñānasya sāttvikādi-traividhyam āha sarva-bhūtes v iti tribhiḥ | sarves u bhūtes u brahmādi-sthāvarās teṣ u vibhakteṣ u parasparaṁvyavṛtti teṣ v avibhaktam anusutam ekam avyayaṁnirvikaṁbhāvamparamātma-tattvamyaena jñānenekṣata ālocayati taj jñānaṁsāttvikamviddhi || 20||

Viśvanāthaḥ – sāttvikamjñānam āha -- sarva-bhūtes v iti | ekaṁbhāvam ekam eva jī vātmānaṁnānā-vidha-phala-bhogārthaṁkrameṇa sarva-bhūtes u manus ya-deva-tiryag-ādiṣ u vartamānam avyayaṁnaśvareṣ v api teṣ v anaśvaraṁvibhakteṣ u parasparam vibhinneṣ v apy avibhaktam eka-rūpaṁyaena karma-sambandhinā jñānenekṣate tat sāttvikamjñānam ||20||

Baladevah – sāttvika-jñānam āha -- sarveti | sarva-bhūtes u deva-manuṣyādiṣ u deheṣ u nānā-karma-phala-bhogāt krameṇa vartamāna-bhāvamjī vātmānaṁyenaikātmī kṣyate | avyayaṁnaśvareṣ u teṣ v anaśvaraṁvibhakteṣ u mitho-bhinneṣ u teṣ v avibhaktam eka-rūpaṁca yena tamvī kṣyate taj jñānaṁsāttvikam aupaniṣad-aviviktātma-jñānaṁtad ity arthaḥ ||20||

Verse 21

पृथक्केन तु यज्ज्ञानं नानाभावान् पृथग्विधान् ।
वेति सर्वेषु भूतेषु तज्ज्ञानं विद्धि राजसम् ॥२१॥

Śrī dhara : rājasa-jñānam āha pṛthakveneti | pṛthakvena tu yaj jñānam ity asyaiva vivaraṇam | sarves u bhūtes u nānā-bhāvān vastuta evānekān kṣetrajñān pṛthak-vidhān sukhitva-duḥkhitvādi-rūpeṇa vilakṣaṇān yena jñānena vetti taj jñānaṁrājasāṁviddhi ||21||

Viśvanātha : rājasamjñānam āha sarva-bhūtes u jī vātmānaḥ pṛthakvena yaj jñānam iti | deha-nāśa evātmano nāśa ity asurāṇāṁmatam | ataeva pṛthak pṛthak-vidhān nānābhīprāyān | ātmā sukha-duḥkhāśraya iti | sukha-duḥkhādyanāśraya itii jaḍa iti cetana iti vyāpaka iti | aūu-svarūpa iti | aneka iti ityādi kalpān yena eka ityādi veda tad rājasam ||21||

Baladeva : rājasa-jñānam āha pṛthakveneti | sarves u bhūtes u deva-manuṣyādi-deheṣ u jī vātmānaḥ pṛthakvena yaj jñānaṁdeha-vināśa evātma-vināśa iti yaj jñānam ity arthaḥ | yena ca nānā-vidhān bhāvān abhiprāyān vetti | deha evātmeti dehād anyo deha-parimāṇa ātmeti | kṣetra-vijñānam ātmeti nityāvajñāna-mātra-vibhūr ātmeti | dehād anyo navaviśeṣa-āguṇāśrayo jāḍo vibhūr ātmeti evamlokāyatika-jaina-bauddha-māyi-tārkikādi-vādān yena jānāti tad rājasamjñānam ||21||

verse 22

यत्तु कृत्स्वदेकस्मिन् कार्ये सक्तमहैतुकम् ।
अतत्त्वार्थवदत्पं च तत्त्वामसमुदाहृतम् ॥२२॥

Srī dhara : tāmasamjñānam āha yad iti | ekasmin kārye dehe pratividhīnāt yā kṛtsnavat paripūrṇavat sattama etāvān eva ātmēśvaro yā ity abhiniveśa-yuktam ahaitukam nirupapattikam | atattvārthavat paramārthāvalambana-śūnyam | ataevālpāmītuccham | alpa-viṣayatvāt | alpa-phalatvāc ca | yad evambhūtamjñānamitāt tāmasam udāhṛtam ||22||

Viśvanātha : tāmasamjñānam āha yat tu jñānam ahaitukam autpattikam eva ataeva ekasmin kārye laukika eva snāna-bhojana-pāna-strī-sambhogē tat-sādhane ca karmaṇī saktam | na tu vaidike karmaṇī yajñā-dānādau | ataevātattvārthavat tatra tattva-rūpo'rthaḥ ko'pi nāstī ty arthaḥ | alpaṁpaśūnām iva yat kṣudraṁtāt tāmasamjñānam | dehādy-atiriktatvena tat-padārtha-jñānamītāttvikam | nānāvāda-pratipādakamnyāyādi-sāstra-jñānamīrājasam | snāna-bhojanādi-vyavahārika-jñānamītāmasam iti saṅkṣepaḥ ||22||

Baladeva : tāmasamjñānam āha yat tv iti | yat tu jñānam ahaitukamīsvābhāvikaṁna tu śāstrād dhetor jñānam | ataevaikasmin laukike snāna-bhojana-yoṣita-prasaṅgādau kārye | na tu vaidike yāga-dānādau saktam kṛtsnavat pūrṇamīto'dhikam astīty arthaḥ | ataevātattvārthavat yatra tattva-rūpo'rtho nāsti | alpaṁpaśv-ādi-sādhāraṇyāt tucchāmītal laukika-snāna-bhojanādi-jñānamītāmasam ||22||

Verse 23

नियतं सङ्गरहितमरागद्वेषतः कृतम् ।
अफलप्रेषुना कर्म यत्त्वात्त्विकमुच्यते ॥२३॥

Srī dhara: idānī mītrividhamīkarmāha – niyatam iti tribhiḥ | niyatamīnityatayā vihitam | saṅga-rahitam abhiniveśa-śūnyam | arāga-dveṣataḥ putrādi-prītyā vāśatru-dveṣena vā yat kṛtaṁna bhavati | phalaṁprāptum icchatīti phala-prepsuh | tad-vilakṣaṇena nīṣkāmenā kartrā yat kṛtaṁkarma tat sāttvikam ucyate ||23||

Viśvanātha: trividhamjñānam uktvā trividhamīkarmāha – niyatamīnityatayā vihitam | saṅga-rahitam abhiniveśa-śūnyam ataevārāga-dveṣato rāga-dveṣābhyāmīvinaiva kṛtam aphalepsunā phalākāṛksā-rahitenāiva kartrā kṛtaṁkarma yat sāttvikam ||23||

Baladevah: atha karma-traividhyam āha – niyatam iti tribhiḥ | niyatamīsva-varṇāśrama-vihitam | saṅga-rahitam kartṛtvābhiniveśa-varjitam | arāga-dveṣataḥ kṛtaṁkīrtau rāgādakīrtau dveṣāc ca yan na kṛtaṁkintvīśvarārcanatayivāphala-prepsunā phalecchā-śūnyena yat karma kṛtaṁtāt sāttvikam ||23||

Verse 24

यत्तु कामेषुना कर्म साहंकारेण वा पुनः ।
क्रियते बहुलायासं तदाजसमुदाहृतम् ॥२४॥

Śrī dhara: rājasamkarmāha yad iti | yat tu karma kāmepsunā phalamprāptum icchatā sāhaṛkāreṇa mat-samah¹ ko'nyah śrotriyo'stī ty evaṁnirūḍhāhaṛkāra-yuktena ca kriyate | yac ca punar bahulāyāsam atikleśa-yuktamīt karma rājasam udāhṛ tam ||24||

Viśvanātha: kāmepsunālpāhaṛkāravatety arthaḥ | sāhaṛkāreṇātyahaṛkāravatety arthaḥ ||24||

Baladevah: yat kāmepsunā phalākāṛks inā sāhaṛkāreṇa kartṛ tvābhinivesinā janena bahulāyāsam atikleśa-yuktamīkarma kriyate tad rājasam ||24||

Text 25

अनुबन्धं क्षयं हिंसामनपेक्ष्य च पौरषम् ।
मोहादारभ्यते कर्म यत्तामसमुच्यते ॥२५॥

Śrī dhara: tāmasamkarmāha anubandham iti | anubadhyata iti anubandhah paścād-bhāvi śubhāśubham | kṣayainvitta-vyayam | hiṁśāṁpara-pī dām | pauruṣaṁca sva-sāmarthyam anapekṣyāparyālocya kevalaṁmohād eva yat karmārabhyate tat tāmasam ucyate ||25||

Viśvanātha: anu karmānuṣṭāhānānantaram āyatyaṁbhāvinairbandhatānārāja-dasyu-yamādūtādibhir bandhanām | kṣayainvitta-vyayam | hiṁśāṁsvasya nāśaṁca anapekṣyāparyālocya pauruṣaṁvyavahārika-puruṣa-mātra-kartavyamīkarma mohād ajānād eva yad ārabhyate tat tāmasam ||25||

Baladevah: anu karmānuṣṭāhānānantaram bandhamārāja-dūta-yama-dūta-kṛtam | kṣayaṁ dharmādi-vināśam | hiṁśāṁprāṇi-pī dām | pauruṣaṁsabalaṁcānavekṣya yat karma mohād ārabhyate tat tāmasam ||25||

Verse 26

मुक्तसङ्गोऽनहंवादी धृत्युत्साहसमन्वितः ।
सिद्ध्यसिद्ध्योर्निर्विकारः कर्ता सात्त्विक उच्यते ॥२६॥

Śrī dhara: kartāramtrividham āha mukta-saṅga iti tribhiḥ | mukta-saṅgas tyaktābhiniveśaḥ | anahariṇādī garvokti-rahitaḥ | dhṛtir dhairyam | utsāha udyamah | tābhyaṁsamanvitah saṁyuktaḥ | ārabdhasya karmaṇah siddhāv asiddhau ca nirvikāro harṣa-visaṁdaśūnyaḥ | evambhūtaḥ kartā sāttvika ucyate ||26||

Viśvanātha: trividhaṁkarmoktam | trividhaṁkartāram āha mukta-saṅga iti ||26||

Baladevah: atha kartṛ-traividhyam āha mukteti tribhiḥ | mukta-saṅgah kartṛ tvābhiniveśa-phalecchā-śūnyaḥ | anahariṇādī garvokti-śūnyaḥ | dhṛtir ārabdha-karma-pūrti-paryantāvarjanī ya-duḥkha-sahiṣṇutā | utsāhas tad-anuṣṭāhānāyodhyata-cittatā tābhyaṁsamanvitah | ānuṣṭāigika-phalasya siddhāv asiddhau ca nirvikāro sukhena duḥkhena ca rahitaḥ | ī dṛśaḥ kartā sāttvikaḥ ||26||

verse 27

¹ Text reads mā yat samah.

रागी कर्मफलप्रेप्सुर्लूब्धो हिंसात्मकोऽशुचिः ।
हर्षशोकान्वितः कर्ता राजसः परिकीर्तिः ॥२७॥

Srī dhara: rājasamkārtāram āha rāgī ti | rāgī putrādiś u prī timān | karma-phala-prepsuh
karma-phala-kāmī | lubdhah parasvābhilāśī | hiṁsātmako māraka-svabhāvah |
lābhālābhayor harṣa-śokābhyaṁ anvitaḥ satiyuktaḥ kartā rājasah parikīrtitah ||27||

Viśvanātha: rāgī karmany āsaktaḥ | lubdho viśayāsaktaḥ ||27||

Baladevaḥ: rāgī strī-putrādiś v āsaktaḥ | karma-phala-prepsuh paśu-putrānna-svargādiś v
atispr̄ hayāluḥ | lubdhah karmāpeks ita-dravya-vyayākṣ amah | hiṁsātmakah parān prapī dya
karma kurvānah | aśuciḥ karmāpeks ita-vihita-śuddhi-śūnyaḥ karma-phala-siddhi-tad-
asiddhyor harṣa-śokābhyaṁ anvitaḥ | ī dṛśah kartā rājasah ||27||

verse 28

अयुक्तः प्राकृतः स्तब्धः शठो नैकृतिकोऽलसः ।
विषादी दीर्घसूत्री च कर्ता तामस उच्यते ॥२८॥

Srī dhara: tāmasamkārtāram āha ayukta iti | ayukto'navahitaḥ | prākṛ to viveka-śūnyaḥ |
stabdhonamraḥ | śaṭ haḥ śakti-gūhana-kārī | naikṛ tikah para-vṛtti-chedana-parah |
alaso'pravṛtti-sīlah [viśādī] kartavyeṣ vapi sarvadā'vasanna-svabhāvah | dīrga-sūtrī ca
kartavyānāṁdīrga-prasāraṇah sarvadā manda-svabhāvah | yad adya śvo vā kartavyāṁtan
māsenāpi na karoti | yaś caivambhūtaḥ sa kartā tāmasa ucyate ||28||

kartṛ-traividhyenaiva jñātur api traividhyam uktambhavati | karma-traividhyena ca
jīvayasyāpi traividhyam uktamjñātavyam | buddhes traividhyena karaṇayasyāpi traividhyam
uktambhavis yati ||28||

Viśvanāthaḥ – ayukto'naucitya-kārī prākṛ taḥ prakṛ tau sva-svabhāva eva vartamānah, yad
eva sva-manasi āyāti tad evānutiṣṭhati, na tu guror api vacah pramāṇayatī ty arthaḥ |
naikṛ tikah parāpamāna-kartā |

tad evamjñānibhir ukta-lakṣaṇaḥ sāttvika eva tyāgaḥ kartavyaḥ sāttvikam eva karma-
niṣṭhaḥ tamjñānam āśrayaṇī yamṣāttvikam eva karma kartavyam sāttvikenāiva kartrā
bhavitavyam | eṣa eva sannyāso jñānīnām iti me jñānamprakaranārtha-niṣṭhaḥ |
bhaktānāṁtu triguṇātī tam eva jñānamtriguṇātī tamme karma bhakti-yogākhyam
triguṇātī tā eva kartāraḥ | yad uktambhagavataiva śrī mad-bhāgavate –

kaivalyamṣāttvikajñānam
rajo vaikalpikamtu yat |
prākṛ taṁtāmasamjñānam
man-niṣṭhaṁnirguṇamṣtam || (BhP 11.25.24) iti |

lakṣaṇaṁbhakti-yogasya
nirguṇasya hy udāhṛtam || (BhP 3.29.11) iti |

sāttvikah kārako'saigī
rāgāndho rājasah smṛtiḥ taḥ |
tāmasah smṛti-vibhraṣṭo
nirguṇo mad-apāśrayaḥ || (BhP 11.25.26) iti |

kimca na kevalam etat trikam eva bhakti-mate guṇatī tam api tu bhakti-sambandhi sarvam
eva guṇatī tam | yad uktam̄tatraiva –

sāttvikyādhyātmikī śraddhā
karma-śraddhā tu rājasī |
tāmasy adharme yā śraddhā
mat-sevāyāṁtu nirguṇā || (BhP 11.25.27) iti |

vanam̄tu sāttviko vāso
grāmo rājasa ucycate |
tāmasam̄dyuta-sadanāṁ
man-niketaṁtu nirguṇam̄ || (BhP 11.25.25) iti |

sāttvikaṁsukham ātmotthāṁ
viṣayothāṁtu rājasam |
tāmasam̄moha-dainyothaṁ
nirguṇam̄mad-apāśrayam || (BhP 11.25.29) iti |

tad evamguṇatī tānāṁbhaktānāṁbhakti-sambandhī ni jñāna-karma-śraddhādau svā-
sukhādī ni sarvāṇy eva guṇatī tāni | sāttvikānāṁjñānināṁjñāna-sambandhī ni tāni sarvāṇi
sāttvikāny eva | rājasānāṁkarmīṇāṁtāni sarvāṇi rājasāny eva | tāmasānām
ucchṛīkhalānāṁtāni sarvāṇi tāmasāny eveti śrī -gī tā-bhāgavatārtha-dṛṣṭi yā jñeyam |
jñāninām̄ api punar antimā-daśāyāṁjñāna-sannyāsānantaram urvaritayā kevalayā
bhaktyaiva guṇatī tatvāṁcaturdaśādhyāya uktam ||28||

Baladevah : ayukto'naucitya-kṛt | prākṛtaḥ prakṛtau svabhāve vartamānah sva-prakṛty-
anusāreṇaiva, na tu sāstrānusāreṇa karma-kṛt ity arthaḥ | stabdho'namraḥ śaṭhaḥ sva-
sakti-gopana-kṛt | naikṛtikāḥ parāpamāna-kṛt | alasāḥ prārabdhe karmaṇi śithilāḥ | viṣādi
śokākulāḥ | dīrga-sūtrī divasaika-kartavyaiṇvarṣeṇāpi yo na karoti | ī dṛśāḥ kartā
tāmasa ||28||

verse 29

बुद्धेर्दं धृतेष्ठा गुणतस्त्रिविधं शृणु ।
प्रोच्यमानमशेषेण पृथक्केस धनंजय ॥२९॥

Śrī dhara: idānīṁbuddher dhṛteś ca traividhyampratijānī te buddher bhedam iti |
spaṣṭo'rthaḥ ||29||

Viśvanātha: jñānibhiḥ sarvam api vastu sāttvikam evopādeyam iti jñāpayitum buddhy-
ādīnām̄ api traividhyam āha buddher iti ||29||

Baladeva: evamjñāna-jñeya-parijñātī nāṁtraividhyam uktvā buddhi-dhṛtyos tad vaktum
pratijānī te buddher iti | sphuṭārtham ||29||

verse 30

प्रवृत्तिं च निवृत्तिं च कार्याकार्ये भयाभये ।
बन्धं मोक्षं च या वेत्ति बुद्धः सा पार्थ सात्त्विकी ॥३०॥

Śrī dhara: atra buddhes traividhyam āha pravṛttiṁceti tribhiḥ | pravṛttiṁdharme | nivṛttiṁ adharme | yasmin deśe kāle ca yat kāryam akāryamca | bhayābhaye kāryākārya-nimittau arthānarthaḥ | kathaṁbandhaḥ kathaṁvā mokṣe iti yā buddhir antarikaraṇam vetti sā sāttvikī | yayā pumān vettī ti vaktavye karaṇe kartṛ tvopacāraḥ kāṣṭhāni pacantī tivat ||30||

Viśvanātha: bhayābhaye sarisārāsarisāra-hetuke ||30||

Baladeva: tatra buddhes traividhyam āha pravṛttiṁceti tribhiḥ | yā buddhir dharme pravṛttiṁ adharmān nivṛttiṁceta vetti, yayā vettī ti vaktavya yā vettī ti karaṇe kartṛ tvam upacaritam | kuṭhāraś chinattī tivat | niṣkāmarikarma kāryam-sa-kāmarūptv akāryam iti kāryākārye yā vetti asāstrī ya-pravṛttiḥ bhayaṁsāstrī ya-pravṛttiḥ tv abhayam iti bhayābhaye yā vetti, bandhaṁsarisāra-yāthātmyamokṣaṁtac-cheda-yāthāmyamca yā vetti sā buddhiḥ sāttvikī ||30||

verse 31

यया धर्मधर्मं च कार्यं चाकार्यमेव च ।
अयथावत्प्रजानाति बुद्धिः सा पार्थं राजसी ॥३१॥

Śrī dhara: rājasī mbuddhim āha yayeti | ayathāvat sandehāspadatvenety arthaḥ | spaṣṭam anyat ||31||

Viśvanātha: ayathāvat asmayaktayety arthaḥ ||31||

Baladeva: rājasī mbuddhim āha yayeti | ayathāvad asamyatvena ||31||

verse 32

अधर्मं धर्मिति या मन्यते तमसावृता ।
सर्वार्थान् विपरीतांश्लबुद्धिः सा पार्थं तामसी ॥३२॥

Śrī dhara: tāmasī mbuddhim āha adharmam iti | viparīta-grāhiṇī buddhis tāmasī ty arthaḥ | buddhir antaḥkaraṇaṁpūrvoktam | jñānamtu tad-vṛttiḥ | dhṛtiḥ api tad-vṛttiḥ eva | yad vā antaḥkaraṇasya dharmaṇo buddhir apy adhyavasāya-lakṣaṇā vṛttiḥ eva | icchā-dvesa-ādī nām tad-vṛtti nāmbahutvepi dharmādharmā-bhayābhaya-sādhanatvena prādhānyād etāsāṁ traividhyam uktam | upalakṣaṇātāmca iti anyāsām ||32||

Viśvanātha: yā manyata iti | kuṭhāraś chinattī tivat yayā manyata ity arthaḥ ||32||

Baladevāḥ : tāmasī mbuddhim āha adharmam iti | viparīta-grāhiṇī buddhis tāmasī ty arthaḥ | sarvārthān viparītāni sādhum asādhum asādhumca sādhum paramātattvam aparam aparatāmca tattvāṁparam ity evaṁsarvān arthān viparītāni manyata ity arthaḥ ||32||

verse 33

धृत्या यया धारयते मनःप्राणेन्द्रियक्रियाः ।
योगेनाव्यभिचारिण्या धृतिः सा पार्थं सञ्चिकी ॥३३॥

Srī dhara: idānī mīdhṛ tes traividhyam āha dhṛ tyeti tribhiḥ | yogenā cittaigāgreṇa hetunā vyabhicāriṇyā viṣayā ntaram adhārayantyā yayā dhṛ tyā manasah prāṇānām indriyānāṁca kriyā dhārayate niyacchati sā dhṛ tih sāttvikī ||33||

Viśvanātha: dhṛ tes traividhyam āha dhṛ tyeti ||33||

Baladevah : dhṛ tes traividhyam āha dhṛ tyeti tribhiḥ | yayā manah-prāṇendriyānāṁ yogopāya-bhūtāḥ kriyāḥ puruṣo dhārayate, sā dhṛ tih sāttvikī | kī dṛśety āha yogeneti | yogaḥ parātma-cintanāntenā vyabhicāriṇyā tad anyānvīṣayam agrahāntyety arthaḥ ||33||

verse 34

यया तु धर्मकामार्थान् धृत्या धारयते ऽर्जुन ।
प्रसङ्गेन फलाकाङ्क्षी धृतिः सा पार्थ राजसी ॥३४॥

Srī dhara: rājasī mīdhṛ tim āha yayā tv iti | yayā tu dhṛ tyā dharmārtha-kāmān prādhānyena dhārayate na vimūḍati | tat-saigena phalākāṅkṣī ca bhavati sā rājasī dhṛ tih |

Viśvanātha – no comment

Baladevah : sa-kāma-vidvat-prasaiṣena phalākāṅkṣī puruṣah | yayā dharmādīn tat-sādhana-bhūtā manah-prāṇendriya-kriyā dhārayatee, sā dhṛ tih rājasī |

verse 35

यया स्वप्नं भयं शोकं विषादं मदमेव च ।
न विमुच्चति दुर्मेधा धृतिः सा पार्थ तामसी ॥३५॥

Srī dhara : tāmasī mīdhṛ tim āha yayeti duṣṭā viveka-bahulā medhā yasya sa durmedhāḥ puruṣo yayā dhṛ tyā svapnādīn na vimūḍati punah punar āvartayati | svapno'tra nīdrā sā dhṛ tis tāmasī ||35||

Viśvanātha – no comment

Baladevah : yayā svapnādīn na vimūḍati durmedhās tān dhārayaty eva, sā dhṛ tis tāmasī | svapno nīdrā, mado viṣaya-bhoga-jo garvah | svapnādi-śabdais tad-dhetu-bhūtā manah-prāṇendriya-kriyā yayā dhārayate sā tāmasī dhṛ tir ity arthaḥ ||35||

verse 36-37

सुखं त्विदानीं त्रिविधं शृणु मे भरतर्षभ ।
अभ्यासादमते यत्र दुःखान्तं च निगच्छति ॥३६॥
यत्तदग्रे विषमिव परिणामेऽमृतोपमम् ।
तत्सुखं सात्त्विकं प्रोक्तमात्मबुद्धिप्रसादजम् ॥३७॥

Srī dhara: idānī mīsukhasya traividhyampratijānī te'rdhena sukham iti | spaṣṭo'rthaḥ ||36|| tatra sāttvikaiṁsukham āha abhyāsād iti sārdhena | yatra yasminīś ca sukhe'bhyāsād atiparicayād ramate | na tu viṣaya-sukha iva sahasā ratimprāpnoti | yasmin ramamāṇas ca

duḥkhasyāntam avasānatāmītarāmīgacchati prāpnōti | kī dṛśāmtat ? yat tat kim apy agre
prathamaṁviṣ am iva manah-sariyamādhī natvād duḥkhāvaham iva bhavati | pariṇāme tv
amṛta-sadṛśam | ātma-viṣayā buddhir ātma-buddhiḥ | tasyāḥ prasādo rajas-tamo-mala-
tyāgena svacchatayāvasthānam | tato jātamyat sukhamītat sāttvikamproktam
yogibhiḥ ||37||

Viśvanātha – sāttvikam-sukham āha sārdhena abhyāsāt punar anūśī lanād eva ramate, na tu
viṣayes v ivotpattyāiva ramata ity arthaḥ | duḥkhāntamīgacchati yasmin ramamāṇah
sariṣāra-duḥkhāntaratāty arthaḥ ||36|| viṣam iveti indriya-mano-nirodho hi prathamaṁ
duḥkhada eva bhavatī ti bhāvah ||37||

Baladevah : atha sukha-traividhyam-pratījānī te sukhamītv ity ardhakena | tatra sāttvikam
sukham āha abhyāsād iti sārdhakena | abhyāsāt punah punah pariśī lanād yatra ramate, na
tu viṣayes v ivotpattyā | yasmin ramamāṇo duḥkhāntamīgacchati sariṣāramītarati ||36||
yac cāgre prathamaṁviṣ am iva manah-sariyama-kleśa-sattvād viviktātma-prakāśāc
cātidiuḥkhāvaham iva bhavati | pariṇāme samādhi-paripāke saty amṛtopamāṇivivikātma-
prakāśāt pī yūṣa-pravāha-nipātavad bhavati | yac cātma-sambandhinyā buddheḥ prasādāj
jāyate tat sāttvikam-sukham | tat-prasādaś ca viṣaya-sambaandha-mālinya-viniṣṭiḥ ||37||

verse 38

विषयेन्द्रियसंयोगाद्यतदग्रेऽमृतोपमम् ।
परिणामे विषमिव तत्सुखं राजसं स्मृतम् ॥३८॥

Srī dhara : rājasāṁsukham āha viṣayeti viṣayāṇām indriyāṇāṁca sariyogād yat tat
prasiddhamstrī-sariṣargādi-sukham amṛtam upamā yasya tādṛśāmbhavaty agre
prathamam | pariṇāme tu viṣayā-tulyam iḥāmutra ca duḥkha-hetutvāt | tat sukhamrājasam
smṛtam ||38||

Viśvanātha : yad amṛtopamāṇpara-strī-sambhogādikam ||38||

Baladeva : viṣayair yuvati-rūpa-sparśādibhiḥ sahendriyāṇāṁcakṣus tv agādī nāṁsatiyogāt
sambandhāt yad agre pūrvam amṛtopamam atisvādu-pariṇāmevasāne tu niraya-hetutvād
viṣayopamam atidiuḥkhāvahāṁbhavati tad rājasāṁsukham ||38||

verse 39

यदग्रे चानुबन्धे च सुखं मोहनमात्मनः ।
निदालस्यप्रमादोत्थं तत्त्वामसमुदाहृतम् ॥३९॥

Srī dhara : tāmasāṁsukham āha yad iti | agre ca prathama-kṣaṇe'nubandhe ca paścād api
yat sukham ātmano moha-karam | tad evāha nidrā ālasyamāṇca pramādaś ca
kartavyārthāvadhāraṇā-rāhityena mano-grāhyam etebhya uttiṣṭhati hati yat sukhamītat
tāmasam udāhṛtam ||39||

Viśvanātha : no comment

Baladeva : yad-agre'nuhava-kāle anubandhe paścād vipāka-kāle cātmano mohanam
vastu-yāthātmyāvarakam yac ca nidrādibhya uttiṣṭhati hati jāyate tat tāmasāṁsukham |
ālasyam inidriya-vyāpāram āndyam | pramādaḥ kāryākāryāvadhānābhāvah ||39||

verse 40

न तदस्ति पृथिव्यां वा दिवि देवेषु वा पुनः ।
सत्त्वं प्रकृतिजैर्मुक्तं यदेभिः स्याचिभिर्गुणैः ॥४०॥

Srī dhara : anuktam api saigṛ hñan prakaraṇārtham upasariñharati na tad iti | ebhiḥ prakṛti-sambhavaiḥ sattvādibhis tribhir guṇair muktamprāṇi-jātam | anyad vā yat syāt tat | pṛ thivyāṁmanuṣ ya-lokādiś udivi deveṣ u ca kvāpi nāstī ty arthaḥ ||40||

Viśvanātha : anuktam api saigṛ hñan prakaraṇārtham upasariñharati neti tat sattvamprāṇi-jātam anyac ca vastu-mātramkvāpi nāstī yad ebhiḥ prakṛti jais tribhir guṇair muktam rahitaṁsyād atāḥ sarvam eva vastu-jātāṁtriguṇātmakānīl tatra sāttvikam evopādeyam rājasa-tāmase tu nopādeya iti prakaraṇa-tātparyam ||40||

Baladevah : prakaraṇārtham upasariñhann anuktam api saigṛ hñāti na tad iti | pṛ thivyāṁmanuṣ yādiś u divi svargādau deveṣ u ca prakṛtiṁsārīś ṣṭ es u brahmādi-stambānteś v ity arthaḥ | tat sattvamprāṇi-jātam anyac ca vastu nāstī | yad ebhiḥ prakṛti jais tribhir guṇair muktamvirahitaṁsyāt | tathā ca triguṇātmakes u vastuṣ u sāttvikasyaivopayogitvāt tad eva grāhyam anyat tu tyājyam iti prakaraṇārthaḥ ||40||

verse 41

ब्राह्मक्षत्रियविशां शूद्राणां च परंतप ।
कर्माणि प्रविभक्तानि स्वभावप्रभवैर्गुणैः ॥४१॥

Srī dhara : nanu ca yady evaṁsarvam api kriyā-kāraka-phalādikamprāṇi-jātamca triguṇātmakam eva tarhi katham asya mokṣa ity apekṣā āyāṁsva-svādhikāra-vihitaiḥ karmabhiḥ paramēśvarā rādhanāt tat-prasāda-labdha-jānenety evaṁsarva-gītārtha-sāram saigṛ hya pradarśayitumprakaraṇāntaram ārabhate | brāhmaṇetyādi yāvad adhyāya-samāpti | he parantapa he śatru-tāpana | brāhmaṇānāṁkṣ atriyāṇāṁviśāṁca śūdrāṇāṁca karmāṇi pravibhaktāni prakarṣena vibhāgato vihitāni | śūdrāṇāṁsamāsāt pṛ thak-karaṇam dvijatvā bhāvena vailakṣanyāt | vibhāgopalakṣaṇam āha svabhāvah sāttvikādiḥ prabhavati prādurbhavati yebhyas tair guṇair upakakṣaṇa-bhūtaih | yad vā svabhāvah pūrvajanma-saṁskārah | tasmāt prādurbhūtair ity arthaḥ | sattvopasarjana-rajaḥ-pradhānāḥ kṣatriyāḥ | tama-upasarjana-rajaḥ-pradhānā vaiśyāḥ | raja-upasarjana-tamaḥ-pradhānāḥ śūdrāḥ ||41||

Viśvanātha : kiṁca triguṇātmakam api prāṇi-jātāṁsvādhikāra-prāptena vihita-karmaṇā paramēśvaram ārādhya kṛtārthī bhivatī tyāha brāhmaṇeti ṣadhbhiḥ | sva-bhāvenotpattyāiva prabhavanti prādurbhavanti ye guṇāḥ sattvādayas taiḥ prakarṣena vibhaktāni pṛ thak-kṛtāni karmāṇi brāhmaṇādī nāṁvihitāni santī ty arthaḥ ||41||

Baladeva : yadyapi sarvāṇi vastūni triguṇātmakāni tathāpi brāhmaṇādayaś cet sva-vihitāni karmāṇi bhagavad-ārādhana-bhāvenānutiṣṭheyus tadā tāni jāna-niṣṭhāḥ pṛthvī utpādyamocakāni bhavantī ti vaktumprakaraṇam ārabhate brāhmaṇeti ṣaṭkena | śūdrāṇām samāsāt pṛ thak-karaṇamdvijatvābhāvāt | brāhmaṇādī nāṁcaturṇāṁkarmāṇi svabhāv-prabhavair guṇaiḥ saha sāstrenā pravibhaktāni, svabhāvah prāktana-saṁskāras tasmāt prabhavanti ye guṇāḥ sattvādyās taiḥ saha sāstrenā teṣāṁkarmāṇi vibhajyoktāni | evam guṇaka-brāhmaṇādayas teṣām etāni karmāṇi ti tatra sattva-pradhāno brāhmaṇah praśāntatvāt sattvopasarjan-rajaḥ-pradhānah kṣatriya īśvara-svabhāvatvāt, tama-upasarjana-rajaḥ-pradhāno vitihāpradhānatvāt rajaupasarjanatamahpradhānah śūdro mūḍha-svabhāvatvāt | karmāṇi tv agre vācyāni ||41||

verse 42

शमो दमस्तपः शौचं क्षान्तिरार्जवमेव च ।
ज्ञानं विज्ञानमास्तिक्यं ब्रह्मकर्म स्वभावजम् ॥४२॥

Srī dhara : tatra brāhmaṇasya svābhāvikāni karmāṇy āha śama iti | śamaś cittoparamah |
damo bāhyendriyoparamah | tapaḥ pūrvoktaṁśārī tādi | śaucamībhāhyābhyantaram |
kṣāntih kṣ amā | ārjavam ṛ jutaiva ca | jñānamvijñānam | āstikyaṁ āstika-bhāvaḥ
śraddadadhāntāgamārthes u | brāhmaṇikarma brāhmaṇa-jāte karma svabhāvajam | yad
uktamsvabhāva-prabhavair guṇaiḥ pravibhaktānī ti tad evoktaṁsvabhāvajam iti ||42||

Viśvanātha : tatra sattva-pradhānānāṁbrāhmaṇānāṁsvabhāvikāni karmāṇy āha śama iti |
śamo'ntarindriya-nigrahaḥ | damo bāhyendriya-nigrahas tapaḥ śarī rādi jñāna-vijñāne
śāstrānubhavotthe āstikyaṁśāstrārthe dṛḍha-viśvāsa evam ādi brahma-karma
brāhmaṇasya karma svabhāvajam ||42||

Baladeva : brāhmaṇasya svābhāvikāṁkarmāha śama iti | śamo'ntaḥ-karaṇasya sariyamah |
damo bahiḥ-karaṇasya tapaḥ sāstrī ya-kāya-kleśah | śaucamīdvividham uktam | kṣāntih
sahiṣṇutā ārjavam avakratvam | jñānamśāstrāt parāvara-tattvāvagamah | vijñānamtasmād
eva tad-ekānta-dharmādhigamah | āstikyaṁśarvaveda-vedyo harir nikhilaika-karaṇam-sa-
vvihitaiḥ karmabhir ārādhitaḥ kevalayā bhaktyā ca santoṣitaḥ sva-paryantarīsarvam
arpayatī ti śāstrādhigate' the satyatva-viniścayah | etat svābhāvikāṁbrahma-karma | tathāpi
sattva-prādhānyād brāhmaṇasyeti bhaṇitiḥ | evam uktamīviśṇunā –

kṣ amā satyamīdamah śaucam
dānam indriya-sariyamah |
ahinīśā guru-śuśrūṣā
tī rthānusaraṇāīdayā ||

ārjavamīlobha-śūnyatvam
deva-brāhmaṇa-pūjanam |
anabhyasūyā ca tathā
dharma-sāmānya ucyate || iti ||42||

verse 43

शौर्यं तेजो धृतिर्दक्ष्यं युद्धे चाप्यपलायनम् ।
दानमीम्भावश्लक्षात्रं कर्म स्वभावजम् ॥४३॥

Srī dhara: kṣ atriyasya svābhāvikāni karmāṇy āha śauryam iti | śauryamīparākramah | tejah
prāgalbhīyam | dhṛ tir dhairyam | dākṣ yamīkauśalam | yuddhe cāpy apalāyanam
aparāmukhatā | dānam audāryam | iśvara-bhāvo niyamana-śaktih | etat kṣ atriyasya
svābhāvikāṁkarma ||43||

Viśvanātha: sattvopasarjana-rajaḥ-pradhānānāṁkṣ atriyāṇāṁkarmāha – śauryam
parākramah tejah prāgalbhīyam dhṛ tir dhairyamī śvara-bhāvo loka-niyantṛ tvam ||43||

Baladevah: kṣ atriyasyāha śauryam iti | śauryamīyuddhe nirbhayā pravṛttiḥ | tejah parair
adhṛṣyatvam | dhṛ tir mahaty api saṅkāṭe dehendriyānāvasādaḥ | dākṣ yamīkriyā-siddh-
kauśalam | yuddhe sva-mṛtyu-niścaye'py apalāyanam tatrāvaimukhyam | dānam

asaṅkocaena sva-vitta-tyāgah | īśvara-bhāvah prajā-pālanārtha īśitavyeṣ u śāsanā tigeṣ u
prabhutva-śakti-prakāśah | etat kṣatriyasya svābhāvikāṁkarma ||43||

verse 44

कृषिगोरक्ष्यवाणिज्यं वैश्यकर्म स्वभावजम् ।
परिचर्यात्मकं कर्म शूद्रस्यापि स्वभावजम् ॥४४॥

Śrī dhara: vaiśya-sūdrayoh karmāṇy āha kṛṣī ti | kṛṣih karṣaṇam | gā rakṣatī ti gau-rakṣaḥ |
tasya bhāvo gaurakṣyam | pāśupālyam ity arthaḥ | vāṇijyamkraya-vikrayādi | etad
vaiśyasya svabhāvajāṁkarma | travarṇika-paricaryātmakamśūdrasyāpi svabhāvajam ||44||

Viśvanātha: tama-upasārjana-rajaḥ-pradhānānāṁkarmāha kṛṣī ti | gā raksatī ti go-rakṣaḥ as
tasya bhāvo gaurakṣyam | raja-upasārjana-tamaḥ-pradhānānāṁśūdrāṇāṁkarmāha
paricaryātmakambrāhmanā-kṣatriya-viśāṁparicaryā-rūpam ||44||

Baladevah: vaiśyasyāha kṛṣī ti | annādy-utpattaye halādinā bhūmer vilekhanām kṛṣih |
pāśupālyamgorakṣyam | vanik-karma vāṇijyamkraya-vikraya-lakṣaṇam | vṛddhau dhana-
prayogaḥ kuśī dam apy atrāntargatam etat svabhāva-siddhamvaiśya-karma | atha
śūdrasyāha parīti | brāhmaṇādī nāṁdvijanmanāṁparicaryā śūdrasya svābhāvikāṁkarma |
etāni cāturāśramya-karmaṇām upalakṣaṇāni ||44||

verse 45

स्वे स्वे कर्मण्यभिरतः संसिद्धिं लभते नरः ।
स्वकर्मनिरतः सिद्धिं यथा विन्दति तच्छृणु ॥४५॥

Śrī dhara: evambhūtasya brāhmaṇādī-karmaṇo jñāna-hetutvam āha sve sve iti | sva-
svādhikāra-vihite karmaṇy abhirataḥ pariniṣṭhitō naraḥ saṁsiddhimjñāna-yogyatāṁ
labhate | karmaṇām jñāna-prāpti-prakāram āha sva-karmeti-sārdhena | sva-karma-
pariniṣṭhitō naraḥ yathā yena prakāreṇa tattva-jñānam labhate tat prakāramśṛṇu ||45||

Viśvanātha: no comment

Baladevah: uktānāṁkarmaṇām jñāna-hetutām āha sve sve iti | sva-sva-varṇāśrama-vihite
karmaṇy abhiratas tad-anuṣṭhātā naraḥ saṁsiddhimvīśa-tantuvat karmāntargatam jñāna-
niṣṭhitō hām labhate | nanu bandhakena karmaṇām vimocikā jñāna-niṣṭhitō hā katham iti ced
buddhi-višeṣād ity āha sva-karmeti ||45||

verse 46

यतः प्रवृत्तिर्भूतानां येन सर्वमिदं ततम् ।
स्वकर्मणा तमभ्यर्च्य सिद्धिं विन्दति मानवः ॥४६॥

Śrī dhara: tam evāha yata iti | yato'ntathā miṇah paramēśvarād bhūtānām prāṇinām
pravṛttiś ceṣṭā bhavati | yena ca kāraṇātmanā sarvam idamvīśavāntataṁvyāptam | tam
īśvarāṁsva-karmaṇābhyarcya pūjayitvā siddhimlabhate manusyah ||46||

Viśvanātha: yataḥ paramēśvarāt | tam evābhyarcya ity anena karmaṇā paramēśaras tuṣyatv
iti manasā tad-arpaṇam eva tad-abhyarcanam ||46||

Baladevah: yata iti | yataḥ parameśvarād bhūtānāṁjanmādi-lakṣaṇā pravṛttir bhavati , yena cedaṁsarvamjagat tamvyāptamāntam īndrādi-devatātmanāvasthitamsva-vihitena karmaṇābhyarcya etena karmaṇā sva-prabhus tuṣyatu iti manasā tasminīś tat samarpya mānavah siddhimjñāna-niṣṭhā hāmavindati ||46||

verse 47

श्रेयान् स्वधर्मो विगुणः परधर्मात्स्वनुष्ठात् ।
स्वभावनियतं कर्म कुर्वन् नाप्रोति किल्बिषम् ॥४७॥

Śrī dhara: svakarmeti viśeṣaṇasya phalam āha śreyān iti | viguṇo'pi sva-dharmaḥ samyag-anuṣṭhitād api para-dharmaṁ śreyān śreṣṭhaḥ | na ca bandhu-vadhādi-muktād yuddhādeh svadharmād bhikṣāt anādi para-dharmaḥ śreṣṭhaḥ | iti mantavyam | yataḥ svabhāvena pūrvoktena niyatāmniyamenoktaṁkarma kurvan kilbiṣaṁnāpnōti ||47||

Viśvanātha: na ca kriyādibhiḥ sva-dharmaṁrājasamca vīkṣya tatra anabhirucyā sāttvikāṁkarma kartavyam ity āha śreyān iti | para-dharmaṁ śreṣṭhaḥ | api svanuṣṭhitād samyag anuṣṭhitād api svadharmaḥ viguṇo nikṛṣṭo'pi samyag-anuṣṭhaḥ | āśakyo'pi śreṣṭhaḥ | tena bandhu-vadhādi-doṣavattāt sva-dharmaṁyuddhānyaktvā bhikṣāt anādirūpa-para-dharmaḥ tvayā nānusṭheya iti bhāvah ||47||

Baladevah: nanu kṣatriyādi-dharmaṇāmṛājasāditvāt teṣu ruci-śūnyaiḥ kṣatriyādibhiḥ sāttviko brahma-dharma evānuṣṭheya iti cet tatrāha śreyān iti | sva-dharmaḥ viguṇaḥ nikṛṣṭo'pi samyag-anuṣṭhitād utkṛṣṭāt svanuṣṭhitāc ca śreyān atiprāasto vihitatvāt |

verse 48

सहजं कर्म कौन्तेय सदोषमपि न त्यजेत् ।
सर्वारम्भा हि दोषेण धूमेनाग्निरिवावृताः ॥४८॥

Śrī dhara: yadi punah sāṅkhya-dṛṣṭya sva-dharme hinīśā-lakṣaṇāntidoṣaṁmatvā para-dharmaṁreṣṭhaṁmanyase tarhi sadoṣatvāṁpara-dharme'pi tulyam ity āśayenāha sahajam iti | sahajaṁsvabhāva-vihitāṁkarma sa-doṣam api na tyajet | hi yasmāt sarve'py ārambhāḥ dṛṣṭādṛṣṭārthāni sarvāṇyapi karmāṇi doṣena kenacid āvṛtā vyāptā eva | yathā sahajena dhūmenāgnir āvṛta itivat | ato yathāgner dhūma-rūpaṁdoṣam apākṛtya pratāpa eva tamah-śītādi-nivṛttayevyate sevyate tathā karmaṇo'pi doṣaṁśāṁvihāya gunāṁśā eva sattva-śuddhaye sevyata ity arthaḥ ||48||

Viśvanātha: na ca sva-dharme eva kevalāntidoṣo'śtīti mantavyam, yataḥ para-dharmaḥ vapi doṣaḥ kaścid asty evety āha sahajam iti | sahajaṁsvabhāva-vihitamhi yataḥ sarve'py ārambhāḥ dṛṣṭādṛṣṭārthāni karmāṇi doṣena vīptā eva | yathā dhūmena doṣena vīptā eva vahnir drṣyate | ato dhūma-rūpaṁdoṣam apākṛtya tasya tāpa eva tamah-śītādi-nivṛttayevyate tathā karmaṇo'pi doṣaṁśāṁvihāya gunāṁśā eva sattva-śuddhaye sevyata ity bhāvah ||48||

Baladevah: na khalu kṣatriyādi-dharmaḥ eva yuddhādayaḥ sa-doṣāḥ | brahma-dharmaś ca tathety āha sahajam iti | sahajaṁsvabhāva-prāptāṁkarma sadoṣam api hinīśādi-miśram api na tyajed api tu vihitatvāt kuryād eva | nirdoṣatvā-buddhyā brahma-karmaṇā cared ity arthaḥ yataḥ sarveti | sarvesāmbrāhmaṇādi-varṇānām ārambhāḥ karmāṇi

triguṇātmakatvād dravya-sādhyatvāc ca sāmānyataḥ kenacid dos enāvṛtā vyāptā eva bhavanti | dhūmenevāgnir iti yathāgner dhūmāṁśam apākṛtya sītādi-nivṛttaye tāpaḥ sevyate | tathā karmaṇāṁbhagavad-arpaṇena dos āṁśamnirdhūyātma-darśanāya jāna-janakatvāṁśah sevyā iti bhāvah ||48||

verse 49

असर्क्षबुद्धिः सर्वत्र जितात्मा विगतस्फूहः ।
नैष्कर्म्यसिद्धिं परमां संन्यासेनाधिगच्छति ॥४९॥

Srī dhara: nanu karmaṇi kriyamāṇe kathamdoṣāṁśa-prahāṇena guṇāṁśa eva sampadyata ity apekṣāyām āha asakta-buddhir iti | asaktā saṅga-śūnyā buddhir yasya | jitātmā nirahaṅkārah | vigata-spṛhah vigatā spṛhā phala-viṣayecchā yasmāt sah | evambhūtena saṅgamityaktvā phalaṁcaiva sa tyāgaḥ sāttviko mataḥ (Gī tā 18.9) | ity evamprūrvoktena karmāsakti-tat-phalayos tyāga-lakṣaṇena sannyāsenā naiṣ karmyasiddhiṁsarva-karma-nivṛtti-lakṣaṇāṁsattva-śuddhim adhigacchati | yadyapi saṅga-phalayos tyāgena karmānuṣṭhānam api naiṣ karmyam eva kartṛ tvābhiniveśābhāvāt (yad uktam – **naiva kiñcit karomī ti yukto manyeta tattvavit** (Gī tā 5.8) ity ādi śloka-catuṣṭayena), tathāpy anenoktalakṣaṇena sannyāsenā paramāṁśaiṣ karmya-siddhiṁsarva-karmāṇi manasā sannyasyāste **sukhaṁivāśī** (Gī tā 5.13) ity evam-lakṣaṇā-pāramahaṁśyāpara-paryāyām āpnoti ||49||

Viśvanātha: evam-sati karmaṇi doṣāṁśān kartṛ tvābhiniveśā-phalābhishandhi-lakṣaṇān tyaktavataḥ prathama-sannyāsinas tasya kālena sādhana-paripākato yogārūḍhatva-daśāyām karmaṇāṁśvarūpeṇāpi tyāga-rūpamīndvitīya-sannyāsam āha asakta-buddhiḥ sarvatrāpi prākṛta-vastuṣu na saktāśakti-śūnyā buddhir yasya sah | ato jitātmā vaśī kṛta-citro vigatā brahma-loka-paryantेश vapi sukheś u spṛhā yasya sah | tataś ca sannyāsenā karmaṇāṁśvarūpeṇāpi tyāgena naiṣ karmyasya paramāṁśreṣṭhāṁśuddhim adhigacchati prāpnoti | yogārūḍha-daśāyāṁtasya naiṣ karmyam atiśayena siddhir bhavatī ty arthaḥ ||49||

Baladeva: evam ārurukṣuh san-niṣṭhā ho jāna-garbhayā karma-niṣṭhā hayānubhūta-svarūpas tataḥ karma-niṣṭhāṁśvarūpatas tyajed ity āha asakteti | sarvatrātmātiriktesu vastuṣu v asakta-buddhir yato jitātmā svātmānandāsvādena vaśī kṛta-manā ataeva vigata-spṛhā ātmātirikta-vastu-sādhyesu nānā-vidheś vānandeś u spṛhā-śūnyāḥ | svātmānandāsvāda-vikṣepakānāṁkarmaṇāṁśanyāsenā svarūpatas tyāgena paramāṁśaiṣ karmya-lakṣaṇāṁśuddhim adhigacchati yogārūḍhaḥ san | evam evoktarāntītī ye **yas tvātma-ratir eva syād** (Gī tā 3.17) ity ādinā ||49||

verse 50

सिद्धिं प्राप्ते यथा ब्रह्म तथाप्नोति निबोध मे ।
समासेनैव कौन्तेय निष्ठ ज्ञानस्य या परा ॥५०॥

Srī dhara: evambhūtasya paramahaṁśasya jāna-niṣṭhā hāyā brahma-bhāva-prakāraṁ āha siddhiṁprāpta iti sadbhiḥ | naiṣ karmya-siddhiṁprāptaḥ san yathā yena prakārena brahma prāpnoti tathā tamprakāraṁsarkṣepeṇaiva me vacanān nibodha | pratiṣṭhātā yā brahma-prāptih tām imāṁtathā darśayitum āha niṣṭhā jānasya yā pareti | niṣṭhā paryavasānāṁparisamāptir ity arthaḥ ||50||

Viśvanātha: tataś ca yathā yena prakāreṇa brahma prāpnoti brahmānubhavatī ty arthaḥ | saiva jānasya niṣṭhā parā paramo'nta ity arthaḥ | **niṣṭhā niṣṭhā patti-nāśāntāḥ** ity amarah |

avidyā yām uparata-prāyāyā māvidyāyā apy uparamā rambhe yena prakāreṇa jñāna-sannyāsamkṛ tvā brahmā nubhavet tambudhyasvety arthaḥ ||50||

Baladeva: siddhim iti | vihitena karmaṇā harim ārādhya tat-prasāda-jāṁsarva-karma-tyāgāntāṁtma-dhyāna-niṣṭhaṁprāpto yathā yena prakāreṇa sthito brahma prāpnōti āvirbhāvita-guṇāś tākamṣvarūpam anubhavati | tathā tamprakāraṁsamāsenā gadato me matto nibodha | jñānasya yā parā niṣṭhaṁpareṣa-viṣayā jñāna-niṣṭhaṁtvāmprati mayocye tāmca śrīnu ||50||

verse 51-53

बुद्ध्या विशुद्ध्या युक्ते धृत्यात्मानं नियम्य च ।
शब्दादीन् विषयांस्त्यन्तं रागद्वेषौ व्युदस्य च ॥५१॥
विविक्तसेवी लघ्वाशी यतवाङ्ग्यमानसः ।
ध्यानयोगपरो नित्यं कैराग्यं समुपाश्रितः ॥५२॥
अहंकारं बलं दर्पं कामं क्रोधं परिग्रहम् ।
विमुच्य निर्ममः शान्तो ब्रह्ममूर्याय कल्पते ॥५३॥

Srī dhara: tad evam āha buddhyeti | uktena prakāreṇa viśuddhayā pūrvoktayā sāttvikyā buddhyā yukto dhṛtyā sāttvikyā ātmānamtām eva buddhiṁniyamya niścalāmīkṛ tvā śabdādīn viṣayāniṣṭhaṁtyaktvā tad-viṣayau rāga-dveṣau vyudasya buddhyā viśuddhayā yuktā ity ādī nāmībrahma-bhūyāya kalpata iti tṛtīyenānvayaḥ ||51|| kiṁca vivikteti | vivikta-sevī śuci-deśāvasthāyī laghvāśī mita-bhojī etair upāyair yata-vāk-kāya-mānasah saiyata-vāg-deha-citto bhūtvā nityamāsarvadā dhyānena yo yogo brahma-saṁsparśas tat-parah san dhyānāvicchedārthāmpunah punar dṛḍhamvairāgyaṁsamyag upāśrito bhūtvā ||52|| tatas cāharīkāram iti | virakto'ham ity ādy aharīkāraṁbalāndurāgraḥāndarparīyoga-balād unmārga-pravṛtti-lakṣaṇāmīprārabdha-vaśāt prāpyamāneśvapi viṣayes u kāmāmīkrodhaṁ parigrahaṁca vimucya viṣayesena tyaktvā balād āpannes u nirma maḥ san sāntah paramām upaśāntīmīprāpto brahma-bhūyāya brahmāham iti naiścalenāvasthānāya kalpate yogyaś ca bhavati ||53||

Viśvanātha: buddhyā viśuddhayā sāttvikyā dhṛtyāpi sāttvikyātma-nāmano niyamya | dhyānena bhagavac-cintanenaiva yaḥ paro yogas tat-parāyaṇaḥ | balaṁkāma-rāga-yuktām na tu sāmarthyam | ahaṁkārādīn vimucyety avidyoparamaḥ | sāntah sattva-guṇasyāpy upaśāntīmān iti kṛta-jñāna-sannyāsa ity arthaḥ | **jñānaṁca mayi sannyaset** (BhP 11.19.1) ity ekādaśokteḥ | ajñāna-jñānayor uparamāmīvinā brahmānubhavā nupattir iti bhāvah | brahma-bhūyāya brahmānubhavāya kalpate samartha bhavati ||51-53||

Baladeva: tamprakāraṁ āha buddhyeti | viśuddhayā sāttvikyā buddhyā yuktas tādṛśyā dhṛtyā cātmānāmano niyamya samādhi-yogyamīkṛ tvā śabdādīn viṣayāniṣṭhaṁtyaktvā tān sannihitān vidhāya rāga-dveṣau ca tad-dhetukau vyudasya dūrataḥ pariḥrya | vivikta-sevī nirjana-sthāḥ laghvāśī mita-bhuk yatāni dhyeyābhīmukhī kṛtāni vāgādīni yena saḥ | nityam dhyāna-yoga-paro hari-cintana-nirataḥ | vairāgyam ātmetara-vastu-mātra-viṣayakam | aham iti | ahaṁkāro dehātmābhīmānah | balaṁtad-vardhakamīvāsanā-rūpam | darpas tad-dhetukah prārabdha-śeṣa-vaśād upāgateṣu bhogyeṣu kāmo'bhilāṣaḥ, teṣu vanyair apahṛteṣu krodhah | parigrahaś ca tat-karmakaḥ | tan etān ahaṁkārādīn vimucya nirmamaḥ san brahma-bhūyāya guṇāś tākamṣvarūpam anubhavati | sānto nistaraīga-sindhur iva sthitāḥ ||51-53||

verse 54

ब्रह्मूतः प्रसन्नत्मा न शोचति न काङ्क्षति ।
समः सर्वेषु भूतेषु मद्गुर्किं लभते पराम् ॥५४॥

Srī dhara: brahmāham iti naiś calyenā vasthānasya phalam āha brahmeti | brahma-bhūto brahmaṇy avasthitah prasanna-cittah naś t arīna śocati na cāprāptamīkā īkṣ ati dehādy-abhimānābhāvāt | ataeva sarveś v api bhūtes u samaḥ san rāga-dveś am ādikṛta-vikṣ epābhāvāt sarva-bhūtes u mad-bhāvanā-lakṣ aṇīmīparāmbhaktimlabhate ||54||

Viśvanātha: tataś copādhy-apagame sati brahma-bhūto'nāvṛtta-caitanyatvena brahma-rūpa ity arthaḥ | guṇa-mālinyā pagamāt | prasannaś cāsāv ātmā ceti saḥ | tataś ca pūrva-daśāyām iva naś t arīna śocati na cāprāptamīkā īkṣ ati dehādy-abhimānābhāvād iti bhāvah | sarveś u bhūtes u bhadrābhadreś u bālaka iva samaḥ bāhyānusandhānābhāvād iti bhāvah |

tataś ca nirindhanāgnāv iva jīne śānte'py anaśvarāmījīnāntarbhūtāmīmad-bhaktim śravaṇa-kī rtanādi-rūpāmīlabhate | tasyā mat-svarūpa-śakti-vṛtitvena māyā-śakti-bhinnatvād avidyāvidyayor apagame'py anapagamāt | ataeva parāmījīnād anyāmīśreś t hām niś kāma-karma-jīnādy-urvaritatvena kevalām ity arthaḥ | labhata iti pūrvamījīnā-vairāgyādiś u mokṣa-siddhy-ar�amkalayā vartamānāyā api sarva-bhūtes v antaryāmina iva tasyāḥ spaś t opalabdhīr nāsī d iti bhāvah | ataeva kuruta ity anuktvā labhata iti prayuktam | māś am udgādiś u militāmīteś u naś t es v apy anaśvarāmīkāmīcana-māṇikām iva tebhyaḥ pṛ thaktayā kevalāmīlabhata itivat | sampūrṇāyāḥ prema-bhaktes tu prāyas tadānīmīlābhā-sambhavo'sti nāpi tasyāḥ phalamsāyujyam ity atah parā-śabdena prema-lakṣ aṇetū vyākhyeeyam ||54||

Baladeva: tasya brahma-bhūyottara-bhāvinamīlābhām āha brahmeti | brahma-bhūtah sākṣāt-kṛtāḥ tāḥ t a-guṇaka-sva-svarūpāḥ | prasannātmā kleśa-karma-vipākāśayānāmīvīgamād atisvacchah - nadyāḥ prasanna-salilāḥ ity ādāv ativaimalyāmīprasnna-śabdārthah | sa evambhūto mad-anyāt kāmīścit prati na śocati na ca tān kā īkṣ ati | sarveś u mad-anyeś ūccāvaceś u bhūtes u samaḥ heyatvāviśeś allos t ra-kāś t havattvāni manyamānah ī dīśah san parāmīmad-bhaktimīś t hāmījīnānasya yā parā ity (Gītā 18.50) uktāmīmad-anubhava-lakṣ aṇāmīmad-vīkṣ aṇa-samānākārāmīsādhyāmībhaktimīvindatī ty arthaḥ ||54||

verse 55

भक्त्या मामभिजानाति यावान् यश्चस्मि तत्त्वतः ।
ततो मां तत्त्वतो ज्ञात्वा विशते तदनन्तरम् ॥५५॥

Srī dhara: tataś ca bhaktyeti | tathā ca parayā bhaktyā tattvato mām abhijānāti | kathambhūtam, yāvān sarva-vyāpī yaś cāsmi sac-cid-ānanda-ghanas tathābhutam | tataś ca mām evamītattvato jītvā tad-anantaraṁtasya jīnānasya uparame sati māmīviśate paramānanda-rūpo bhavatī ty arthaḥ ||55||

Viśvanātha: nanu tayā labdhayā bhaktyā tadānīmītasya kiṁsyād ity ato'rthāntrānyāsenāha bhaktyeti | ahaṁyāvān yaś cāsmi tamāmītīt-padārthamījīnī vā nānāvidho bhakto vā bhaktyaiva tattvato'bhijānāti | bhaktyāham ekayā grāhyah iti mad-ukteḥ (BhP 11.14.11) | yasmād evamītasmāt prastutah sa jīnī tatas tayā bhaktyaiva tad-anantaraṁvidyoparamād uttara-kāla eva māmījītvā māmīviśati mat-sāyujya-sukham anubhavati | mama māyātītāvād avidyāyāś ca māyātvād vidyayāpy aham avagamya² iti bhāvah |

² Bishwas has agamya.

yat tu sāṅkhyā-yogau ca vairāgyamātāpō bhaktiś ca keśave | pañca-parvaiva vidyā iti
 nārada-pañcarātre vidyā-vṛttitvena bhaktih śrūyate | tat khalu hlādinī -śakti-vṛttter bhakter
 eva kalā kācid vidyā-sāphalyārthaṁvidyāyāmpravis ṭ ā | karma-sāphalyārthaṁkarma-
 yoge'pi praviśati | tayā vinā karma-jīvāna-yogaṁdī nāmśrama-mātravokteḥ | yato nirguṇā
 bhaktih sad-guṇamayyā vidyāyā vṛttir vastuto na bhavati, ato hy ajīvāna-nivartakatvenaiva
 vidyāyāḥ kāraṇatvarūptat-padārtha-jīvāne tu bhakter eva |

kiṁca – sattvāt sañjāyate jīvānam iti smṛi teḥ (Gītā 14.17) sattvajam jīvānam sattvam eva |
 tac ca sattvamāvidyā-śabdenocaye yathā tathā bhakty-utthāmājīvānam baktir eva saiva
 kvacit bhakti-śabdēna kvacit jīvāna-śabdēna cocyata iti jīvānam api dvividhaṁdraṣṭavyam |
 tatra prathamam jīvānam samānyasya dvitī yena jīvānena brahma-sāyujyam āpnuyād ity
 ekādaśa-skandha-pañcaviniśaty-adhyāya-dṛṣṭi yāpi³ jīvāyam | atra kecid bhaktyā vinaiva
 kevalenaiva jīvānena sāyujyārthinas te jīvāni-māninaḥ kleśa-mātra-phalā ativigītā eva | anye
 tu bhaktyā vinā kevalena jīvānena na muktir iti jīvātvā bhakti-miśram eva jīvānam
 abhasyanto bhagavān tu māyopādhir eveti bhagavad-vapur guṇa-mayaṁmanyamānā
 yogārūḍhatva-dāsām api prāptās te'pi jīvānino vimukta-mānino vigītā eva | yad uktam –

mukha-bāhūru-pādebhyah
 puruṣasyāśramaiḥ saha |
 catvāro jajñire varṇā
 guṇair viprādayah pṛthak || (BhP 11.5.2)

ya evaṁpuruṣaṁsākṣāt
 ātmā-prabhavam īśvaram |
 na bhajanty avajānanti
 sthānād bhrasṭāt patanty adhah || (BhP 11.5.3) iti |

asyārthaḥ ye na bhajanti ye ca bhajanto'py avajānanti te sannyāsino'pi vinaśṭā-vidyā apy
 adhah patanti | tathā ca hy uktam –

ye'nye'ravindākṣa vimukta-māninas
 tvayy asta-bhāvād aviśuddha-buddhayaḥ |
 āruhya kṛcchreṇa paramāpadāṁtataḥ
 patanty adho'nādṛta-yuṣ mad-aīghrayaḥ || (BhP 10.2.32) iti |

atra āīghri-padaṁbhaktyaiva prayuktāṁvivakṣitam | anādṛta-yuṣ mad-aīghraya iti tanor
 guṇa-mayatva-buddhir eva tanor anādarah | yad uktam –

avajānanti mātīmūḍhā
 mānuṣīṁtanum āśritam | (Gītā 9.11) iti |

vastutas tu mānuṣī sā tanuhā saccidānandam apy eva | tasyāḥ dṛśyatvāṁtu dustarkya-
 tadī ya-kṛpā-śakti-prabhāvād eva | yad uktam nārāyaṇādhyātma-vacanam –

nityāvyakto'pi bhagavān
 īkṣ(y)ate nija-śaktitāḥ |
 tām ṣte paramānandam
 kah paśyet tam imamprabhum || iti |

³ Quoted above in Viśvanātha's commentaries to

evaṁca bhagavat-tanoḥ saccidānandamayatve kṛtaṁśac-cid-ānanda-vigraham śrī -
vṛndāvana-sura-bhūruha-talasī nam iti (GTU 1.33) | sābdambrahma vapur dadhat ity ādi
śrutih-smṛti-parasahasra-vacaneṣu pramāṇeṣu satsvapi – māyāṁtu prakṛtiṁvidyāṁ
māyinamtu maheśvaram iti (ŚvetU 4.2) iti śruti-dṛṣṭyaiva bhagavān api māyopādhir iti
manyante kintu svarūpa-bhūtayā nitya-śaktiyā māyākhyayā yutah | ato māya-mayaṁ
viṣṇumpravadaranti sanātanam iti mādhva-bhāṣya-pramāṇita-śruteḥ | māyāṁtv ity atra
māyā-śabdena svarūpa-bhūtā cic-chaktir evābhidhī yate na tv asvarūpa-bhūtā triguṇa-mayy
eva śaktir iti tasyāḥ śruter arthamna manyante | yad vā prakṛtiṁdurgāmāyinamtu
maheśvaraṁśambhuṁvidyād ity artham api naiva manyante |

ato bhagavad-aparādhenā jī van-muktva-daśāṁprāptā api te'dhah patanti | yad uktam
vāsanā-bhāṣya-dhṛtampariśiṣṭa-vacanam |

jī van-muktā api punar
yānti saṁsāra-vāsanām |
yady acintya-mahā-śaktau
bhagavaty aparādhiṇah || iti |

te ca phala-prāptau satyām arthāt nāsti sādhanopayoga iti matvā jīna-sannyāsa-kāle
jīnamtatra guṇī-bhūtāṁbhaktim api santyajya, mithyaivāparokṣānubhavaṁtv asya
manyante | śrī-vigrahāparādhenā bhaktyā api jīnena sārdham antardhānād bhaktimte
punar naiva labhante | bhaktyā vinā ca tat-padārthānanubhāvān mṛṣā-samādhayo jī van-
mukta-mānina eva te jīneyāḥ | yad uktam – ye'nye'ravindākṣa vimukta-māninaḥ iti |

ye tu bhakti-miśram jīnam abhyasyanto bhagavan-mūrtiṁśac-cid-ānandamayī m eva
mānayānāḥ krameṇāvidyāvidyayor uparāme parāṁbhaktimlabhante | te jī van-muktā
dvividhāḥ | eke sāyujyārthaṁbhaktimkurvantas tayaiva tat padārtham aparokṣī kṛtya
tasmin sāyujyamlabhante te saīgī tā eva | apare bhūribhāgā yādṛcchika-śānta-mahā-
bhāgavata-saīga-prabhāvena tyakta-mumukṣūḥ śukādivad bhakti-rasa-mādhuryāsvāda eva
nimajjanti, te tu parama-saīgī tā eva | yad uktam –

ātmārāmāś ca munayo
nirgranthā apy urukrame
kurvany ahaitukīṁbhaktim
itthambhūta-guṇo hariḥ || (BhP 1.7.10) iti |

tad evaṁcaturvidhā jīnino dvaye vigītāḥ patanti, dvaye saīgī tās taranti saṁsāram iti
||55||

Baladeva: tataḥ kiṁtad āha bhaktyeti | svarūpato gunataś ca yo'harīvibhūtitaś ca yāvān
aham asmi tamām parayā mad-bhaktyā tat tv abhijānāty anubhavati | tato mat-parama-
bhaktito hetor ukta-lakṣaṇāṁtattvato yāthātmyena jītvānubhūya tad-anantaram
tata eva hetor māmviśate mayā saha yujyate | purāṁpraviśati ity atra pura-saṁyoga eva
pratī yate na tu purātmakatvam |

atra tattvato'bhirjīne praveṣe ca bhaktir eva hetur ukto bodhyah | bhaktyā tv ananyayā
śakyāḥ ity (Gītā 11.54) ādi pūrvokteḥ | tad-anantaram iti mat-svarūpa-guṇa-vibhūti-
tāttvikānubhavād uttarasmin kāle ity arthaḥ | yad vā, parayā bhaktyā māmāntattvato jītvā
tatas tāṁbhaktim ādāyaiva māmviśate | lyab-lope karmanī pañcamī | mokṣe epi bhaktir
astīty āha sūtra-kṛtāprāyanātatrāpi hi dṛṣṭam iti (Vs 4.1.12) āprāyanādāmoksātatrāpi ca
mokṣe bhaktir anuvartate iti śrutas dṛṣṭam iti sūtrārthaḥ | bhaktyā vinas tāvidyānām
bhaktyāḥ svādo vivardhate sitayā naṣṭa-pittānāṁśitāsvādavat iti rahasya-vidah | itthāṁca
sa-niṣṭaḥ hānāṁśādhana-sādhya-paddhatir uktā ||55||

verse 56

सर्वकर्मण्यपि सदा कुर्वणो मद्वयपाश्यः ।
मत्प्रसादादवाप्नोति शास्त्रं पदमव्ययम् ॥५६॥

Srī dhara: sva-karmabhiḥ parameśvarārādhanād uktammokṣa-prakāram upasamharati sarva-karmāṇī ti | sarvāṇī nityāni naimittikāni ca karmāṇī purvokta-krameṇa sarvadā kurvāṇah mad-vyapāśrayah aham eva vyāpāśrayah āśrayanī yo na tu svargādi-phalamiyasya sa mat-prasādād śāśvatam anādi sarvotkṛṣṭānām padam prāpnoti ||56||

Viśvanātha: tad evamjñānī yathā-krameṇaiva karma-phala-sannyāsa-karma-sannyāsair mat-sāyujyamprāpnoti ty uktam | mad-bhaktas tu māmyathā prāpnoti tad api śrīnv ity āha sarveti | mad-vyapāśrayo māmviśeṣe ato'pakarṣeṇa sakāmatayāpi ya āśrayate so'pi kim punar niṣ kāma-bhakta ity arthaḥ | sarva-karmāṇyapi nitya-naimittika-kāmyāni putra-kalatrādi-poṣaṇa-lakṣaṇāni vyavahārikāṇyapi sarvāṇī kurvāṇah kiṁpunās tyakta-karma-yoga-jīvana-devatāntaropāsanānya-kāmāny abhakta ity arthaḥ |

atrāśrayate samyag sevata iti ād-upasargena sevāyāḥ pradhānī bhūtatvam | karmāṇyapi ty api-śabdenāpakarṣa-bodhakena karmaṇāmguṇī bhūtatvam | ato'yamkarma-miśra-bhaktimān, na tu bhakti-miśra-karmavān iti prathama-śat Kokte karmanī nātivyāptih | śāśvataṁmahat-padaṁmad-dhāma vaikuṇṭha-mathurā-dvārakāyodhyādikam āpnoti |

nanu mahā-pralaye tat tad dhāma kathaṁsthāsyati | tatrāha – avyayaṁmahā-pralaye mad-dhāmnah kim api na vyayati mad-atarkya-prabhāvād iti bhāvah |

nanu jīvānī khalv anekair janmabhir aneka-tapa-ādi-kleśaiḥ sarva-viṣayendriyoparāmeṇaiva naiṣ karmye satyeva yat sāyujyamprāpnoti | tasya te nityāndhāma sakarmakatve sakāmakatve'pi tvad-āśrayāna-mātreṇaiva kathaṁprāpnoti | tatrāha mat-prasādād iti mat-prasādasyātarkyam eva prabhāvatvamjānī hīti bhāvah ||56||

Baladeva: atha pariniṣṭhitānām āha sarveti sārdha-dvayābhyaṁ | mad-vyapāśrayo mad-ekāntī sarvāṇī sva-vihitāni karmāṇī yathā-yogamkurvāṇah | api-śabdād gauṇa-kāle mad-ekāntinas tasya mukhya-kālābhāvāt | evam āha sūtrakāraḥ – **sarvathāpi tatra vobhaya-liṅgāt** (Vs 3.4.34) iti | ī dṛśāḥ sa mat-prasādān mad-atyānugrahāt śāśvataṁnityam avyayam apariṇāmi-jīvānandātmakaṁpadāṁparam-vyomākhyam avāpnoti labhate ||56||

verse 57

चेतसा सर्वकर्मणि मयि संन्यस्य मत्परः ।
बुद्धियोगमुपाश्रित्य मन्त्रिः सततं भव ॥५७॥

Srī dhara: yasmād evamtasmāt cetaseti | sarvāṇī karmāṇī | cetasā mayi sarīmyasya samarpaṇa mat-parah aham eva parah prāpyah purusārtho yasya sa vyavasāyātmikayā buddhyā yogam upāśritya satataṁkarmānuṣṭhāna-kāle'pi **brahmārpaṇāṁbrahma-havir** iti (Gītā 4.24) nyāyena mayy eva cittāmyasya tathābhūto bhava ||57||

Viśvanātha: nanu tarhi māmprati tvamniścayena kim ājīvayasi | kim aham ananya-bhakto bhavāmi, kiṁvānantarokta-lakṣaṇah sakāma-bhakta eva | tatra sarva-prakṛṣṭo'nanya-bhakto bhavitumna prabhaviṣyasi | nāpi sarva-bhakteṣv apakṛṣṭah sakāma-bhakto bhava | kintu tvammadhyama-bhakto bhavety āha cetaseti | sarva-karmāṇī

svāśrama-dharmān vyavahārika-karmāṇi ca mayi sannyasya samarpya, mat-paro'ham eva paraḥ prāpyaḥ puruṣ ārtho yasya sa niṣ kāma ity arthaḥ | yad uktampūrvam eva

**yat karoṣ i yad aśnāsi
yaj juhoṣ i dadāsi yat |
yat tapasyasi kaunteya
tat kuruṣ va mad-arpaṇam ||** iti | (Gī tā 9.27)

buddhi-yogaṁvyavasāyātmikayā buddhyā yogarīsatataṁmac-cittāḥ karmānuṣṭ hāna-kāle'nyadāpi māṁsmaran bhava ||57||

Baladeva: tādṛśatvād eva tvāṁsarvāṇi sva-vihitāni karmāṇi kartṛ tvābhīmānādi-śūnyenacetasā svāmini mayi sannyasyārpayitvā mat-paro mad-eka-puruṣ ārtho mām eva buddhi-yogam upāśritya satatāṁkarmānuṣṭ hāna-kāle mac-citto bhava | etac ca tvāṁprati prāg apy uktam्**yat karoṣ i** ty ādinā arpayitvaiva karmāṇi kuru, na tu kṛ tvārpayeti ||57||

verse 58

**मच्चितः सर्वदुर्गाणि मत्प्रसादात्तरिष्यसि ।
अथ चेच्चमहंकारान् न श्रेष्ठसि विनंश्यसि ॥५८॥**

Srī dhara: tato yad bhaviṣ yati tac chṛṇu – mac-citta iti | mac-cittāḥ san mat-prasādāt sarvāṇy api durgāṇi dustarāṇi sāṁśārika-duḥkhāni taris yasi | vipakṣe doṣam āha -- atha cet yadi punas tvam ahaṅkārān jñātṛ tvābhīmānāt mad uktam evamīna śroṣ yasi tarhi vinaṅkṣ yasi puruṣ ārthād bhrasṭ o bhaviṣ yasi ||58||

Viśvanātha : tataḥ kim ata āha mac-citta iti ||58||

Baladeva : evamīmac-cittas tvāṁmat-prasādād eva sarvāṇi durgāṇi dustarāṇi sāṁśāra-duḥkhāni taris yasi | tatra te na cintā | tāny ahaṁbhakta-bandhur apanes yami dāsyāmi cātmānam iti pariniṣṭ hitānāṁsādhana-sādhya-paddhatir uktā | atha ced ahaṅkārāt kṛtyākṛtya-viṣayaka-jñānābhīmānāt tvāṁmad-uktarīna śroṣ yasi tarhi vinaṅkṣ yasi svārthāt vibhraṣṭ o bhaviṣ yasi | na hi kaścit prāṇināṁkṛtyākṛtyor vijñātā praśāstā vā matto'nyo vartate ||58||

verse 59

**यदहंकारमाश्रित्य न योत्स्य इति मन्यसे ।
मिथ्यैष व्यवसायस्ते प्रकृतिस्त्वां नियोक्ष्यति ॥५९॥**

Srī dhara: kāmarīvinaṅkṣ yasi na tu bandhubhir yuddhamkaris yāmī ti cet tatrāha yad ahaṅkāram iti | mad-uktam anādṛtya kevalam ahaṅkāram avalambya yuddhamīna kariṣ yāmī ti yan manyase tvam adhyavasyasi eṣa tava vyavasāyo mithyaiva asvatāntratvāt tava | tad evāha prakṛtis tvāṁrajo-guṇa-rūpeṇa parinatā satī niyokṣ yati pravartayis yati ti ||59||

Viśvanātha: nanu kṣatriyasya mama⁴ yuddham eva paro dharmas tatra bandhu-vadha-pāpād bhī ta eva pravartitum necchāmī ti tatra sa-tarjanam āha yad aham iti | prakṛtiḥ svabhāvah | adhunā tvāṁmad-vacanāṁna mānayasi, yadā tu mahāvī rasya tava svābhāviko

⁴ mama not in Bishwas edition, who also reads necchāsī ti.

yuddhotsāho durvāra evodbhaviṣ yati tadā yudhyamānah svayam eva bhīṣmādīn gurūn
haniṣ yan mayā hasiṣ yasa iti bhāvaḥ ||59||

Baladeva: yadyapi kṣatriyasya yuddham eva dharmas tathāpi guru-viprādi-vadha-hetukāt
pāpād bhītasya me na tatra pravṛttir iti kṛtyākṛtya-vijñātṛ tvābhīmānam ahaṅkāram āśritya
nāhaṁyotsye iti yadi tvāṁmanyase, tarhi tavaisi a vyavasāyo niścayo mithyā niś phalo
bhāvī, prakṛti man-māyā rajo-guṇātmanā pariṇatā mad-vākyāvahelināṁtvāṁgurvādi-
vadhe nimitte yuddhe niyokṣ yati pravartayiṣ yaty eva ||59||

verse 60

स्वभावजेन कौन्तेय निबद्धः स्वेन कर्मणा ।
कर्तुं नेच्छसि यन् मोहात्करिष्यस्यवशोऽपि तत् ॥६०॥

Śrī dhara: kimca svabhāvajeneti | svabhāvaḥ kṣatriyatva-hetuh pūrva-janma-saṁskāras
tasmāj jātena svī yena karmaṇā śauryādinā pūrvoktena nibaddhaḥ yantritas tvarīmohāt yat
karma yuddha-lakṣaṇām kartum necchasi avaśah san tat karma kariṣ yasya eva ||60||

Viśvanātha: uktam evārtham vivṛti noti svabhāvaḥ kṣatriyatve hetuh pūrva-saṁskāras tasmāj
jātena svī yena karmaṇā nibaddhaḥ yantritaḥ ||60||

Baladeva: uktam upapādayati svabhāveti | yadi tvarīmohād ajñānān mad-uktam api
yuddham kartum necchasi, tadā svabhāvajena svena karmaṇā śauryeṇa man-
māyodbhāsitena nibaddhaḥ vaśas tat kariṣ yasi ||60||

verse 61

इश्वः सर्वभूतानां हृद्देशोऽर्जुन तिष्ठि ।
भ्रामयन् सर्वभूतानि यन्त्रारुदानि मायया ॥६१॥⁵

Śrī dhara: tad evaṁśloka-dvayena sāṅkhyādi-mate prakṛti-pāratantryam svabhāva-
pāratantryam coktam | idānīṁsvamatam āha īśvara iti dvābhyaṁ | sarva-bhūtānāṁḥ n-
madhye īśvaraṁtaryāmī tiṣṭhati | kiṁkurvan, sarvāṇi bhūtāni māyayā nija-śaktyā
bhrāmayatiḥ tat-tat-karmasu pravartayan, yathā dāru-yantram ārūḍhāni kṛtrimāni bhūtāni
sūtradhāro loke bhrāmayati tadvad ity arthaḥ | yad vā yantrāṇi śarīrāṇi ārūḍhāni bhūtāni
dehābhīmānino jīvān bhramayann ity arthaḥ | tathā ca śvetāśvatārāṇāṁ mantrah --

eko devaḥ sarvabhūteṣ u gūḍhaḥ
sarvavyāpī sarvabhūtāntarātmā |
karmādhyakṣaḥ aḥ sarvabhūtādhivāsaḥ
sākṣī cetā kevalo nirguṇāś ca || iti || (Śvetāśvatārāṇāṁ mantrah --

antaryāmi-brāhmaṇam⁶ ca -- ya ātmāni tiṣṭhan ātmānam antaro yamayati yam ātmā na
veda yasya ātmā śarīrām eva te ātmāntaryāmy amṛtaḥ || ity ādi ||61||

Viśvanātha: śloka-dvayena svabhāva-vādināṁmatam uktvā sva-matam āha īśvara
nārāyaṇaḥ sarvāntaryāmī | yaḥ pṛthivyāṁtiṣṭhan pṛthivyā antaro, yampṛthivī na veda,
yasya pṛthivī śarīrām yaḥ pṛthivī m antaro yamayati (BAU 3.6.3) iti |

⁵ Verses 61-66 are commented on extensively in Kṛṣṇa-sandarbha, para. 82 and Sarva-saṁvādinī .

⁶ This reference to the Brhad-āranyaka Upaniṣad. This exact text is not found there.

yac ca kiñcij jagaty asmin⁷
dṛṣyate śrūyate'pi vā |
antar-bahiś ca tat sarvam
vyāpya nārāyaṇah sthitah || (Mahānārāyaṇa Upaniṣad 13.5)

ity ādi śruti-pratipādita ī śvaro'ntaryāmī hr̄ di tiṣṭ hati | kiṁkurvan? sarvāṇi
bhūtāni māyayā nija-śaktyā bhrāmayan bhramayan⁸ tat-tat-karmāṇi pravartayan, yathā
sūtra-saṁcāra-di-yantram ārūḍhāni kṛ trimāṇi pāñcālikā-rūpāṇi sarva-bhūtāni māyā
vibhramayati tadvat ity arthaḥ | yad vā yantrārūḍhāni śarī rārūḍhān sarva-jī vān ity arthaḥ
||61||

Baladeva: vijñātṛ tvā bhimānam ivā laks̄ yārjunam atyājyatvād vidhānteropadiśati ī śvara iti
dvābhyām | he arjuna tvām̄ cet svam̄vijñāmmanyase, tarhy antaryāmi-brāhmaṇāt tvayā
jñāto ya ī śvaraḥ sarva-bhūtānāṁ brahmādi-sthāvarāntānāṁ hr̄ ddeše tiṣṭ hati māyayā sva-
śaktyā tāni bhrāmayan san | sarva-bhūtāni viśināṣṭ i yantreti | yat karmānugrahaṁmāyā-
nirmitaṁ dehendriya-prāṇa-laks̄ aṇāmyantrāntad-ārūḍhāni | rūpakenopamātra vyajyate –
yathā sūtra-dhāro dāru-yantrārūḍhāni kṛ trimāṇi bhūtāni bhrāmayati tadvat ||61||

verse 62

तमेव शरणं गच्छ सर्वभावेन भारत ।
तत्प्रसादात्परं शान्तिं स्थानं प्राप्स्यसि शाश्वाम् ॥६२॥

Śrī dhara: tam iti | yasmād evaṁsarve jī vāḥ parameśvara-paratantrāḥ tasmād ahaṅkāraṁ
parityajya sarva-bhāvena sarvātmānaṁ tam ī śvaram eva śaraṇaṁgaccha | tataś ca tasyaiva
prasādāt parāmūttamāṁśāntīmsthānaṁca pārameśvaraṁśāśvataṁnityaṁprāpsyasi
||62||

Viśvanātha: etaj-jñāpana-prayojanam āha tam eveti | parām avidyāvidyayor nivṛttim | tatas
ca śāśvataṁsthānaṁvaikuṇṭham | iyam antaryāmi-śaraṇāpattiḥ antaryāmy-upāsakānām
eva | bhagavad-upāsakānāṁtu bhagavac-charaṇāpattiḥ | agre vakṣ yata eveti kecid āhuḥ |
anyas tu yo mad-iṣṭa-a-devaḥ śrī -kṛṣṇaḥ sa eva mad-gurur māṁbhakti-yogam anukūlaṁ
hitāṁcopadeśam upadiśati ca | tam ahaṁśaraṇāmprapadye ity aniśāṁbhāvayeti | yad
uktam uddhavena –

naivopayanty apacitīm̄kavayas taveśa
brahmayusāpi kṛ tam ṛddha-mudah smarantah |
yo'ntar-bahis tanu-bhṛtām aśubhāṁvidhunvan
ācārya-caitanya-vapusā sva-gatiṁhyanakti || (BhP 11.29.6) iti ||62||

Baladeva: tarhi tam eveśvaraṁsarva-bhāvena kāyādi-vyāpārena śaraṇaṁgaccha | tataḥ
kim iti cet tatrāha tad iti | parāmśāntīmnikhila-kleśa-viślesa-laks̄ aṇāmī śāśvataṁnityaṁ
sthānaṁca, tad viśṇoḥ paramāṁpadam ity ādi śruti-gī tāntad dhāma prāpsyasi | sa
ceśvaraḥ eva tvat-sakhaḥ **sarvasya cāharinḥ di sannivisṭaḥ** ah ity (Gī tā 15.15) ādi mat-
pūrvokter deva-rṣy-ādi-sammati-grāhiṇā tvayāpi **parambrahma paramdhāma** (Gī tā 10.12)
ity-ādinā svī kṛtātvāc ca | viśva-rūpa-darśane pratyakṣitatvāc ca | tasmān mad-upadeśe
tiṣṭ heti ||62||

⁷ jagat sarvam in the text.

⁸ bhramayan not in Krishnadas edition.

verse 63

इति ते ज्ञानमारव्यातं गुह्यद्वृह्मरं मया ।
विमृश्यैतदरोषेण यथेच्छसि तथा कुरु ॥६३॥

Śrī dhara: sarva-gī tārtham upasariharann āha itī ti | ity anena prakāreṇa te tubhyam
sarvajñēna parama-kāruṇikena mayā jñānam ākhyātam upadiṣṭam | kathambhūtam |
guhyād gopyād rahasya-mantra-yogādi-jñānād api guhyataranī| etan mayopadiṣṭam angī tā-
śāstram aśeṣ ato paryālocya paścad yathecchasi tathā kuru | etasmin paryālocite sati tava
moho nivartīt yata iti bhāvah ||63||

Viśvanātha: sarva-gī tārtham upasāñharati iti ti | karma-yogasyāś tāriga-yogasya jāna-yogasya ca jānamjāyate'neneti jānamjāna-śāstraṁguhyād guhyataram ity atirahasyatvāt kair api vaśiṣṭa-bādarāyaṇa-nāradādyair api sva-sva-kṛta-sāstreṇāprakāśitam⁹ | yad vā, teṣāṁsārvajīyam āpeksikāmāma tu ātyantikam ity atas te tu etad atiguhyatvān na jānanti | mayāpi atiguhyatvād eva te sarvathaiva naitad upadis tā iti bhāvaḥ | etad aśeṣena nihśeṣataḥ eva vimṛśya, yathā yena prakāreṇa svābhīrūcitaḥ yat¹⁰ kartum icchasi tathā tat kuru, ity antyamjāna-śat kāmīsampūrṇam | śat ka-trikam idamīsarva-vidyā-śiro-ratnaṁśrī -gī tā-śāstraṁmahānarghya-rahasyatama-bhakti-sampūrṇambhavati | prathamān karma-śat kāmyasyā dhāra-pidhānāmīnakānakāmbhavati | antyamjāna-śat kāmyasyottara-pidhānāmīmaṇi-jat itamkānakāmbhavati | taylor madhyavarti-śat ka-gatā bhaktis trijagad-anarghyā śrī -krishṇa-vaśi kāriṇī mahāmaṇi-matallikā virājate, yasyāḥ paricārikā tad-uttara-pidhānārdha-gatā man-manā bhava ity ādi padya-dvayī catuh-śas tā hy-aksarā śuddhā bhavatī ti budhyate ||63||

Baladeva: śāstram upasariharann āha itī ti | iti pūrvokta-prakārakamjñānamgī tā-śāstram
jñāyante karma-bhakti-jñānāny anena iti nirukteḥ | tan-mayā te tubhyam ākhyātam
samproktam | guhyād rahasya-mantrādi-śāstrād guhyataram iti gopyam | etac chāstra-
śeṣ ena sāmastyena vimṛṣya paścād yathecchasi tathā kuru | etasmin paryālocite tava moha-
vināśo mad-vacasi sthitīś ca bhaviṣ yatī ti ||63||

verse 64

सर्वगुह्यमं भूयः शृणु मे परमं वचः ।
इष्टेऽसि मे दृढमिति ततो वक्ष्यामि ते हितम् ॥६४॥

S rī dhara: ati-gambhī raṅgī tā-sāstram aśeṣataḥ paryālocayitum aśaknuvataḥ kṛ payā svayam eva tasya sāraṁsaigṛhya kathayati sarva-guhyatamam iti tribhiḥ | sarvebhyo'pu guhyebhyo guhyatamāṁme vacas tatra tatroktam api bhūyah punar api vaks yamaṇāṁ śr̄ nu | punaḥ punaḥ kathane hetum āha dṝ dham atyantāṁme mama tvam iṣṭaḥ priyo'si tī matvā tata eva hetos te hitāṁvaks yāmi | yad vā tvāṁmameṣṭ o'si mayā vaks yamāṇāṁca dṝ dhaṁsarva-pramāṇopetam iti niścītya tatas te vaks yāmī ty arthaḥ | dṝ dha-matir iti kecit pat hanti ||64||

Viśvanātha: tataś ca atigambhī rārthaīngī tā-śāstraīmparyālocayitum pravartamānam tuṣ nī mbhūyaiva sthitamsva-priya-sakham arjunam ālakṣ ya kṛ pā-dravac-citta-nava-nī to bhagavān bhoḥ priyavayasya arjuna sarva-śāstra-sāram aham eva ślokāś t akena bravī mi |

⁹ Bishwas - *sāstreṇa prakāśitam*

¹⁰ Both texts read *svābhīrūcitas tat*, but this reading seems grammatically problematic.

alaṁte tat-tat-paryālocana-kleśenety āha sarveti | bhūya iti rāja-vidyā-rāja-guhyādhyāyānte
pūrvam uktam |

man-manā bhava mad-bhakto
mad-yājī māṁnamaskuru |
māṁ evaiś yasi yuktvaivam
ātmānaṁmat-parāyaṇah || (Gī tā 9.34) iti

yat tad eva paramāṁsarva-śāstrārtha-sārasya gī tā-śāstrasyāpi sāraṅguhyatamam iti nātah
paramkiṭṭana guhyam asti kvacit kutaścit katham api akhaṇḍam iti bhāvah | punah
kathane hetum āha | iṣṭ o'si me dṛḍham atiśayena eva priyo me sakha bhavasī ti tata eva
hetor hitamte iti sakha yāmvinā tirahasyamna kam api kaścid api brūta iti bhāvah | dṛḍha-
matir iti ca pāṭhaḥ ||64||

Baladeva: atha nirapekṣ āñāṁsādhana-sādhyā-paddhatim upadeksyann ādau tāṁstauti
sarveti | sarveṣ u guhyeṣ u madhye'tiśayitamguhyam iti sarva-guhyatamam | bhūya iti rāja-
vidyādhyāye man-manā bhava ity ādinā pūrvam api mamātipriyatvād ante punar
ucyamānamśr̄ nu paramāṁsarva-sārasyāpi gī tā-śāstrasya sārabhūtam | punah kathanena
hetuh iṣṭ o 'sī ti | tvāṁmameṣ t̄ ah priyatamo'si | mad-vākyāndr̄ dharmaṇikhila-
pramāṇopetam iti niścinoṣ y atas te hitamvakṣ yāmi | tathāpy etad evānuṣ t̄ heyam iti
bhāvah ||64||

verse 65

मन्मना भव मद्भक्ते मद्याजी मां नमस्कुरु ।
मामेवैष्यसि सत्यं ते प्रतिजाने प्रियोऽसि मे ॥६५॥

Śrī dhara: tad evam āha man-manā iti | man-manā mac-citto bhava | mad-bhakto mad-
bhajana-śī lo bhava | mad-yājī mad-yajana-śī lo bhava | mām eva namaskuru evam
vartamānas tvāṁmat-prasādāt labdha-jñānena mām evaiś yasi prāpsyasi | atra ca sariśayam
mā kārṣī h | tvāṁhi me priyo 'si | atha satyam�athā bhavaty evam tubhyam ahaṁpratijāne
pratijñāṁkaromi ||65||

Viśvanātha: manmanā bhava iti mad-bhaktah sann eva māṁcintaya | na tu jñānī yogī vā
bhūtvā mad-dhyānaṁkurv ity arthaḥ | yad vā man-manā bhava mahyaṁsyāmasundarāya
susnidhākuṭita-kuntalakāya-sundara-bhrū-valli-madhura-kṛ pā-kaṭ ākṣ āmr̄ ta-varṣ i-
vadana-candrāya svī yāmdeyatvena mano yasya tathābhūto bhava | athavā śrotrādī ndriyāṇi
dehī ty āha mad-bhakto bhava | śravaṇa-kī rtana-man-mūrti-darśana-man-mandira-mārjana-
lepana-puspāharaṇa-man-mālālārkāra-cchatra-cāmarādibhiḥ sarvendriya-karaṇakāṁmad-
bhajanāṁkuru | athavā mahyaṁgandha-puṣ pa-dhūpa-dī pa-naivedyāni dehī ty āha mad-
yājī bhava | mat-pūjanāṁkuru | athavā mahyaṁnamaskāra-mā traīdehī ty āha mām
namaskuru bhūmau nipatya aṣṭāigamvā praṇāmāṁkuru | es āṁcaturṇāṁmac-cintana-
sevana-pūjana-praṇāmānāṁsamuccayam ekatarāmīvā tvāṁkuru | mām evaiś yasi
prāpsyasi manah-pradānamśrotrādī ndriya-pradānamgandha-puṣ pādi-pradānamīvā tvāṁ
kuru | tubhyam aham ātmānam eva dāsyāmī ti satyamī te tavaiva | nātra sariśayiṣ t̄ hā iti
bhāvah | **satyamīśapatha-tathyayoḥ** ity **amarah** |

nanu māthura-deśodbhūtā lokāḥ prativākyam eva śapathāṁkurvanti satyamītarhi
pratijāne pratijñāṁkṛ tvā bravī mi | tvāṁme priyo'si nahi priyamko'pi varīcayait iti bhāvah
||65||

Baladeva: etad-vacah prāha manmanā bhaveti | vyākhyātāmprāk man-manastvād viśiṣṭ o
mām eva nī lotpala-śyāmalatvādī-guṇakāṁtvad-atipriyam devakī -nandanaṁkṛ ṣṇam eva

manuṣ ya-sanniveśitam eś yasi | na tu mama rūpāntaraṁsaḥasra-śī r̄ṣ atvādi-lakṣ anam
aīgoṣ t̄ ha-mātram antaryāmīnaṁvā n̄ siṁha-varāhādi-lakṣ aṇamvety arthaḥ | tubhyam
aham ātmānam eva tvat-sakhaṁdāsyāmī ti te tava satyamśapathaḥ satyamśapatha-
tathyayoḥ iti nānārthavargah | atra na saṁśayiṣ t̄ hā iti bhāvah |

nanu māthuratvāt tava śapatha-karaṇād api me na saṁśaya-vināśas tatrāha pratijāne
pratijāmīkṛt vāham abruvam | yat tvamme priyo’si snigdha-manasā hi māthurāḥ priyam
na pratārayanti | kimpunah preṣ t̄ ham iti bhāvah | yasya mayy atiprī tas tasmin mamāpi
tathā | tad-viyogaṁsoḍhum ahaṁna śaknomī ti pūrvam eva mayoktaṁpriyo hi ityādinā |
tasmān mad-vāci viśvasihi mām eva prāpsyasi ||65||

verse 66

सर्वधर्मान् परित्यज्य मामेकं शरणं ब्रज ।
अहं त्वा सर्वपापेभ्यो मोक्षयिष्यामि मा शुचः ॥६६॥

Śrī dhara: tato’pi guhyatamam āha sarveti | mad-bhaktyaiva sarvambhaviṣ yati ti dṛḍha-
viśvāsenā vidhi-kairkaryamītyaktvā mad-eka-śaraṇamībhava | evaṁvartamānah karma-
tyāga-nimittamīpāpaṁsyād iti mā śucaḥ mokṣ amīmā kārṣīḥ | yatas tvammad-eka-śaraṇam
sarva-pāpebhyo’haṁmokṣ ayiṣ yāmi ||66||

Viśvanātha: nanu tad-dhyānādikamīyat karomi tat kiṁsvāśrama-dharmānuṣ t̄ hāna-
pūrvakamīvā, kevalamīvā ? tatrāha sarva-dharmān varṇāśrama-dharmān sarvān eva
parityajya ekāmīmām eva śaraṇamīvraja | parityajya sannyasyeti na vyākhyeyam arjunasya
kṣatriyatvena sannyāsādhikārāt na cārjunamlakṣī kṛtyānya-jana-samudāyam evopadideśa
bhagavān iti vācyam | lakṣ yabhūtam arjunamīprati upadeśamīyojajitum aucitye saty
evānyasyāpi upadeṣ t̄ avyatvamīsambhaven na, tv anyathā na ca parityjyety asya phala-tyāga
eva tātparyam iti vyākhyeyam asya vākyasya –

devarṣi-bhūtāpta-nī ṣāmīptī ṣāmī
nāyamīkiṁkaro nāyam ṣī ca rājan |
sarvātmanā yaḥ śaraṇamīaranyaṁ
gato mukundamīparihṛtya kartam || (BhP 11.5.41)

martyo yadā tyakta-samasta-karmā
niveditātmā vicikī r̄ṣ ito me |
tadāmṛtavamīpratipadyamāno
mayātma-bhūyāya ca kalpate vai || (BhP 11.29.32)

tāvat karmāṇī kurvī ta
na nirvidyeta yāvatā |
mat-kathā-śravaṇādau vā
śraddhā yāvan na jāyate || (BhP 11.20.9)

ājīvaiva gunān dosān
mayādis t̄ ān api svakān |
dharmān santyajya yaḥ sarvān
māmbhajet sa ca sattamah || (BhP 11.11.37)

ity ādibhir bhagavad-vākyaiḥsahaikārthasyāvaśya-vyākhyeyatvāt | atra ca pari-śabda-
prayogāc ca | ata ekāmīmāmīśaraṇamīvraja, na tu dharma-jīna-yoga-devatāntarādikam ity
arthaḥ | pūrvamīhi mad-anyā-bhaktau sarva-śreṣ t̄ hāyāmītavādhihikāro nāstī ty atas tvamīyat

karoṣ i yad aśnāsī tyādi-bruvāṇena mayā karma-miśrāyāṁbhaktau tavādhikāra uktah |
 samprati tv atikṛ payā tubhyam ananya-bhaktau evādhikāras tasyā ananya-bhakter
 yādṛ cchika-mad-aikāntika-bhakta-kṛ paika-labhyatva-lakṣaṇāmniyamaṁsva-kṛ tam api
 bhī ṣ ma-yuddhe sva-pratijñām ivāpanī ya datta iti bhāvah | na ca mad-ājīvā nitya-
 naimittika-karma-tyāge tava prayavāya-śaṅkā sambhavet | veda-rūpeṇa mayaiva nitya-
 karmānuṣṭ hānam ādiṣṭ tam adhunā tu svarūpeṇaiva tat-tyāga ādiṣyate ity atah kathamte
 nitya-karmā karane pāpāni sambhavanti ? pratyuta atah paraṁnitya-karmaṇi kṛ ta eva
 pāpāni bhaviṣ yanti sākṣān mad-ājīvā-laṅghanād ity avadheyam |

nanu yo hi yac-charaṇo bhavati, sa hi mūlyā-kṛī taḥ paśur iva tad-adhī nah | sa tam�at
 kārayati, tad eva karoti | yatra sthāpayati tatraiva tiṣṭ hati | yad bhojayati, tad eva bhuṅkte
 iti śaraṇāpatti-lakṣaṇasya dharmasya tattvam | yad uktamvāyu-purāṇe –

ānukūlyasya saṅkalpaḥ prātikūlyasya varjanam
 rakṣiṣ yatīti viśvāso goptṛ tve¹¹ varāṇāṁtathā |
 niḥkṣ epanam akārpaṇyam¹² ṣ ad-vidhā śaraṇāgatih || iti |

bhakti-śāstra-vihitā svābhīṣṭ a-devāya rocamānā pravṛttir ānukūlyamītad-viparītam
 prātikūlyam | goptṛ tve iti sa eva mama rakṣako nānya iti yat | rakṣiṣ yatīti sva-rakṣaṇa-
 prātikūlyā-vastuṣ ūpasthiteṣ vapi sa māṁrakṣiṣ yaty eveti draupadī -gajendrādī nām iva
 viśvāsaḥ | niḥkṣ epanamītī ya-sthūla-sūkṣma-deha-sahitasya eva svasya śrī -kṛṣṇārtha eva
 viniyogaḥ | akārpaṇyamīnānyatra kvāpi sva-dainya-jñāpanam iti ṣ aṇṇāmīvastūnām
 vidhātr-anuṣṭ hānāmyasyāṁsā śaraṇāgatir iti |

tad adyārabhya yady ahamtvāṁśaraṇāṅgata eva varte tarhi tva-uktamvābhadrām
 abhadramvā yad bhavet tad eva mama kartavyam | tatra yadi tvaṁmāṁdharmam eva
 kārayasi tadā na kācic cintā | yadi tv īśvaratvāt svairācāras tvaṁmām adharmam eva
 kārayasi, tadā kā gatis tatrāha aham iti | prācī nārvācī nāni yāvanti vartante yāvanti vā aham
 kārayiṣ yāmi tebhyaḥ sarvebhya eva pāpebhyo mokṣa ayiṣ yāmi | nāham anya-śaranāya iva
 tatrāsamartaḥ iti bhāvah |

tvām alambyaiva śāstram idamloka-mātram evopadiṣṭ avān asmi | mā śucaḥ svārtham
 parārthamvā śokaṁmā kārṣīḥ | yuṣ mad-ādikāṁsarva eva lokāḥ sva-para-dharmān sarvān
 eva parityajya mac-cintanādi-paro māṁśaraṇam āpadya sukhenāiva vartatām | tasya pāpa-
 mocana-bhāraḥ saṁsāra-mocana-bhāro’pi mayāīgī kṛ ta eva |

**ananyāś cintayanto māṁ
 ye janāḥ paryupāsate |
 teṣāṁnityābhīyuktānām
 yoga-kṣemāṁvahāmy aham** || (Gī tā 9.22) iti |

hanta etāvān bhāro mayā sva-prabhau nikṣipta ity api śokaṁmākārṣī r bhakta-vatsalasya
 mama na tatrāyāsa-leśo’pi ti nātaḥ param adhikam upadeṣṭ avyam astīti śāstram
 samāptī kṛ tam ||66||

Baladeva: nanu yajana-praṇaty-ādis tava śuddhā bhaktiḥ prāktana-karma-rūpānanta-pāpa-
 malina-hṛī dā puṁsā kathaḥ śakyā kartumyāvat tvad-bhakti-virodhī ni tāny anantāni pāpāni
 kṛ cchrādi-prāyaścittaiḥ savihitaiś ca dharmair na vinaśeyur iti cet tatrāha – sarveti |
 prāktana-pāpa-prāyaścitta-bhūtān kṛ cchrādi n sa-vihitāṁś ca sarvān dharmān parityajya
 svarūpatas tyaktvā māṁśarveśvaraṁkṛṣṇāmīnīśāṁśārathy-ādi-rūpeṇa

¹¹ Krishnadas gives bhartṛ tve as an alternative reading both here and further down.

¹² The usual reading is ātma-nikṣepa-kārpaṇye.

bahudhā virbhūtarīvīśuddha-bhakti-gocarāṁsantam avidyā-paryanta-sarva-kāma-vināśam
 ekaṁ na tu matto'nyamśiti-kanṭ hādimśaraṇāṁvraja prapadyasva | śaranayāḥ
 sarveśvaro'harīsarva-pāpebhyo prāktana-karmabhyas tvāṁśaraṇāgataṁmokṣ ayiś yāmī ti
 mithah-kartavyatā darśitā | tvammā śucaḥ | acirāyuś ā mayā hṛ d-viśuddham icchatāticira-
 sādhyā duṣ karāś ca te kṛ cchrādayaḥ katham anus t̄ heyā iti śokaṁmā kārṣī r ity arthaḥ |

atra mat-prapattur na bhaved ity uktam | śrutiś caivam āha – **na karmaṇā na prajayā**
dhanena tyāgenaivke'mṛ tatvam ānaśuh iti | śraddhā-bhakti-dhyāna-yogād avaitī ti caivam
 ādyā | saniś t̄ hānāṁhṛ d-viśuddhaye pariniś t̄ hitānāṁca loka-saṅgrahāya yathāyathāṁ
 kāryās te dharmaḥ | **tam etam** ity ādibhyaḥ **satyena labhyas tapasā hy eṣa ātmā** ity ādibhyaś
 ca śrutibhyaḥ |

na ca vihita-tyāge pratyavāya-lakṣ aṇāmpāpaṁsyād iti śokaṁmā kurv iti vyākhyeyam |
 veda-nideśenāgni-hotrādi-tyāge yater iva pareśānideśena tat-tyāge tat-prapattus tad-ayogāt
 | pratyuta tan-nideśātikrame doṣ āpattiḥ syāt | na ca svarūpato vihita-tyāge
 pratyavāyāpatteḥ | sarvāṇi dharma-phalānī ti vyākhyeyam | phala-tyāge tad-anāpatteḥ |
 tasmāt prapannasya svarūpato dharma-tyāgaḥ | na ca na hi kvacit ity ādi nyāyena
 svadharmānuś t̄ hānāpattis tad-yajanādi-niratasya tena nyāyena tad-anāpatteḥ | tathā ca
 sanniś t̄ hasyātmānubhavāntahpariniś t̄ hitasya ca parātmānubhavānto yathā dharmācāras
 tathā prapattuh śuddhāntaḥ sa iti evam evoktam **ekādaśe** –

tāvat karmāṇi kurvī ta
na nirvidyeta yāvatā |
mat-kathā-śravaṇādau vā
śraddhā yāvan na jāyate || (BhP 11.20.9) iti |

eṣā śaraṇāgatiḥ śabditā prapattiḥ ṣ ad-aīgikā --

ānukūlyasya sarkalpaḥ prātikūlyasya varjanam
rakṣiṣyatī ti viśvāso goptr tve varanāṁtathā |
ātma-nikṣ epa-kārpanye ṣ ad-vidhā śaraṇāgatiḥ || iti **vāyu-purāṇāt** |

bhakti-śāstra-vihitā haraye rocamānā pravṛttir ānukūlyam | tad-viparītaṁtu prātikūlyam |
 ātma-nikṣ epaḥ śaraṇye tasmin sva-bhara-nyāsaḥ | kārpanyam anugharṣaḥ | nikṣ epaṇam
 akārpanyam iti kvacit pāṭhaḥ | tatra kārpanyāṁtato'nyasmin svadainya-prakāsaḥ |
 sphuṭ am anyat ||66||

verse 67

इदं ते नातपस्काय नाभक्ताय कदाचन ।
न चाशुश्रूवे वाच्यं न च मां योऽभ्यसूयति ॥६७॥

Śrī dhara: evaṁgī tārtha-tattvam upadiśya tat-sampradāya-pravartane niyamam āha idam
 iti | idamgī tārtha-tattvamē tvayā atapaskāya dharmānuś t̄ hāna-hī nāya na vācyam | na ca
 abhaktāya gurāv ī śvare ca bhakti-śūnyāya kadācid api na vācyamāna cāśuśrūṣ ave
 paricaryām akurvate vācyam | māṁparamameśvaraṁyo'bhyasūyati manus ya-dṛṣṭiḥ yā
 doṣ āropeṇa nindati tasmai na ca vācyam ||67||

Viśvanātha: evaṁgī tā-śāstram upadiśya sampradāya-pravartane niyamam āha idam iti |
 atapaskāya asaṁyatendriyāya **manas cendriyāṇāṁca aikāgryāṁparamāṁtapaḥ** iti smṛteḥ
 | saṁyatendriye saty api abhaktāya na vācyam | saṁyatendriyatvādi-dharma-traya-vattve'pi

yo mām abhyasūyati mayi nirupādhi-pūrṇa-brahmaṇi māyā-sāvaraṇya-doṣam āropayati
tasmai sarvathaiva na vācyam ||67||

Baladeva: atha svopadiṣṭāmīgī tā-sāstrāmpātrebhyaḥ eva na tv apātrebhyo deyam iti
upadiṣati idam iti | idam sāstraṁtē tvayā tapaskāya ajitendriyāya na vācyam | tapasvine'py
abhaktāya sāstropadesṭari tvayi sāstra-pratipādye mayi ca sarveśa-bhakti-śūnyāya na
vācyam | tapasvine'pi bhaktāyāśuśrūṣave śrotum anicchave na vācyam | yo mām
sarveśvaraṁnitya-guṇa-vigrahā abhyasūyati mayi māyika-guṇa-vigrahātām āropayati,
tasmai tu naiva vācyam ity ato bhinnayā vibhaktyā tasya nirdesāḥ | evam āha sūtrakāraḥ
[anāviṣ kurvann anvayāt](#) iti (Vs 3.4.50) ||67||

verse 68

य इदं परमं गुह्यं मद्भक्तेष्वभिधास्यति ।
भक्तिं मयि परां कृत्वा मामेवैष्वत्यसंशयः ॥६८॥

Srī dhara: etair doṣair virahitebhyo gī tā-sāstropadesṭuh phalam āha ya iti | mad-bhakteṣv
abhidhāsyati mad-bhaktebhyo ya vakṣyati | sa mayi parāmbhaktimkaroti tato
niḥsaniṣayaḥ san mām eva prāpnotī ty arthaḥ ||68||

Viśvanātha: etad upadeṣṭuh phalam āha ya iti dvābhyām | parāmbhaktimkṛtveti
prathamaṁparama-bhakti-prāptih | tato mat-prāptih | etad upadeṣṭur bhavati ||68||

Baladeva: sāstropadesṭuh phalam āha ya iti | etad upadeṣṭur ādau mat-para-bhakti-lābhas
tato mat-pada-lābho bhavati ||68||

verse 69

न च तस्मान् मनुष्येषु कश्मिर्मे प्रियकृत्तमः ।
भविता न च मे तस्मादन्यः प्रियतरो भुवि ॥६९॥

Srī dhara: kiṁca na ceti | tasmān mad-bhaktebhyo gī tā-sāstra-vyākhyātuḥ sakāśād anyo
manuṣyesh u madhye kaścid api mama priya-kṛttamo'vyantāparitoṣa-a-kartā nāsti | na ca
kālāntare bhavitā bhaviṣyati mama pi tasmād anyaḥ priyatara'dhunā bhuvi tāvan nāsti | na
ca kālāntare'pi bhaviṣyati ty arthaḥ ||69||

Viśvanātha: tasmād upadeṣṭuh sakāśāt anyo'tipriyatākaro'tipriyaś ca nāsti ||69||

Baladeva: na ceti | tasmād gī topadeṣṭuh sakāśād anyo manuṣyesh u madhye mama priya-
kṛttamāḥ paritoṣa-a-kartā pūrvamānābhūn na ca bhaviṣyati | mama tasmād anyaḥ priyatara
bhuvi nābhūn na ca bhaviṣyati ||69||

verse 70

अध्येष्टते च य इमं धर्मं संवादमावयोः ।
ज्ञानयज्ञेन तेनाहमिष्ट स्यामिति मे मतिः ॥७०॥

Srī dhara: paṭhataḥ phalam āha adhyes yata iti | āvayoḥ śrī-kṛṣṇārjunayor imāndharmyām
dharmād anapetāṁsaivādamyōdhyes yate japa-rūpena paṭhiṣyati tena puriṣā sarva-
yajñeṣhyah śreṣṭha hena jñāna-yajñena aham iṣṭaḥ aḥ syāmbhaveyam iti me matih | yady apy

asau gī tārtham abudhyamāna eva kevalamjapati | tathāpi mama tac chṝṇvato mām evāsau prakāśayatī ti buddhir bhavati | yathā loke yaṝ cchayāpi yadā kaścit kadācit kasyacit nāma gr̄hṇāti tadāsau mām evāyam ā havayatī ti matvā tat-pārśvam āgacchati | tathāham apitasya sannihito bhaveyam | ataeva ajāmila-kṣaṭra-bandhu-pramukhānāṁkathañcīn nāmoccāraṇa-mātreṇa prasanno’smi | tathaiva asyāpi prasanno bhaveyam iti bhāvah ||70||

Viśvanātha : etad adhayana-phalam āha adhyeṣ yata iti ||70||

Baladeva : atha śāstrādhyetuḥ phalam āha adhyeṣ yate ceti | atra yo jīvāna-yajñō varṇitas tenāham etat-pāṭha-mātreṇaives ṭ o’bhyarcitāḥ syām iti me matirs tasyāhamsulabha ity arthaḥ |

verse 71

श्रद्धावान् अनसूयक्षशृणुयादपि यो नरः ।
सोऽपि मुक्तः शुभाल्युक्तान् प्राप्नुयात्पुण्यकर्मणाम् ॥७१॥

Srī dhara : anyasya japato yo’nyah kaścit śr̄ṇoti tasyāpi phalam āha śraddhāvān iti | yo narah śraddhā-yuktah kevalamśr̄ṇuyād api śraddhāvān api yaḥ kaścit kim artham uccair japati abaddhah vā japatī ti vā doṣa-dṝṣṭi imkaroti tad-vyāvṛtti-artham āha anasūyaś cāsūyarahito yaḥ śr̄ṇuyāt so’pi sarvaiḥ pāpair muktaḥ sann aśvamedhādi-puṇya-kṛtāṁlokān prāpnuyāt ||71||

Viśvanātha : etac-chravaṇa-phalam āha śraddhāvān iti ||71||

Baladeva : śrotuh phalam āha śraddheti | yaḥ kevalamśr̄ṇaddhayā śr̄ṇoti anasūyah kim artham uccair aśuddhamvā paṭhatī ti doṣa-dṝṣṭi im akurvan so’pi nikhilaiḥ pāpair muktaḥ puṇya-karmanām aśvamedhādi-yajñināṁlokān prāpnuyāt | yad vā puṇya-karmanām bhaktimatāṁlokān dhruva-lokādīn vaikuṇṭha-bhedān ity arthaḥ ||71||

verse 72

कच्छिदेतच्छुतं पार्थं त्वयैकाग्रेण चेतसा ।
कच्छिदज्ञानसंमोहः प्रनष्ट्वे धनंजय ॥७२॥

Srī dhara : samyag bodhānupapattau punar upadekṣ yāmī ty āśayenāha kaccid iti | kaccid iti praśnārthaḥ | kaccid ajīvāna-sarimohas tattvājīvāna-kṛto viparyayah | spaṣṭam anyat ||72||

Viśvanātha : samyag bodhānupapattau punar upadekṣ yāmī ty āśayenāha kaccid iti ||72||

Baladeva : evamśāstraṁtad-vācanādi-māhātmyāṁcoktam | atha śāstrārthāvadhāna-tad-anubhavo pr̄cchatī kaccid iti | praśnārthe’vyayam | samyag-anubhavānudaye punar apy etad upadekṣ yāmī ti bhāvah ||72||

verse 73

अर्जुन उवाच
नष्टे मोहः स्मृतिर्लब्धा त्वत्प्रसादान् मयाच्युत ।

स्थितोऽस्मि गतसंदेहः करिष्ये वचनं तव ॥७३॥

Śrī dhara : kṛtārthaḥ sann arjuna uvāca naṣṭa iti | ātma-viṣaye moho naṣṭa aha yato'yaṁ aham asmi ti svarūpānusandhāna-rūpā smṛti tvaṭ-prasādān mayā labdhā | atah sthito'smi yuddhā-yotthito'smi, gataḥ dharma-viṣayaḥ sandeho yasya so'hamntava ājñāmīkariṣye iti ||73||

Viśvanātha : kim atah parampr̄cchāmy ahamntu sarva-dharmān parityajya tvāmīśaraṇam gato niścinta eva tvayi viśrambhavān asmi tyāha naṣṭa iti | kariṣya ity atah paramīśaraṇasya tavājñāyāmīsthitir eva śaranāpannasya mama dharmaḥ | na tu svāśrama-dharmo na tu jñāna-yogādaraḥ | te tv adyārabhya tyaktvā eva | tataś ca bhoḥ priyasakha arjuna mama bhū-bhāra-haraṇe kiñcid avaśiṣṭa amīkṛtyam asti | tat tu tad-dvāraiva cikī rṣāmīti bhagavatokte gati gāṇḍī va-pāṇī arjuno yoddhum udatisṭhaḥ iti ||73||

Baladeva : evampr̄ṣṭaḥ pārthaḥ śāstrānubhavarīphala-dvāreṇāha naṣṭa iti | moho viparīta-jñāna-laksāṇaḥ mama naṣṭas tvaṭ-prasādād eva smṛti ca yathāvasthita-vastu-niṣṭhayā mayā labdhā | ahāringata-sandehāś chinna-satiṣayāḥ sthito'dhunāsmi | tava vacanāmīkariṣye | etad uktāmībhavati – deva-mānavādayo nikhilāḥ prāṇināḥ sarve sva-sva-karmasu svatantrā dehābhīmānino māna-vairarcitā devās tebhyo'bhiḥ s t-a-pradāḥ | yas tv īśvaraḥ ko'py asti | sa hi nirguṇo nirākṛtir udāśi nas tat-sannidhānāt prakṛtir jagad-dhetur ity evamviparīta-jñāna-laksāṇo yo mohāḥ pūrvavāmamābhūt | sa tvad-upalabdhād upadesād vinaṣṭaḥ ah | parākhyā-svarūpa-śaktimān vijñānānanda-mūrtih sārvajñā-sārvaiśvaryā-satyā-sarkalpādi-guna-ratnākaro bhakta-suhṛt sarvesvarah prakṛti-jīva-kālākhyā-śaktibhiḥ sarkalpa-mātreṇa jīva-karmānuguno vicitra-sarga-kṛt sva-bhaktebhyaḥ sva-paryanta-sarvaprado'kiñcana-bhakta-vittah | sa ca tvam eva mat-sakho vasudeva-sūnur iti tāttvikām jñānamīmamābhūt | atah paramtvām ahamprapannaḥ sthito'smi | tvāmīmīkadaścid apīna tyakṣyasi ti sandehāś ca me chinnāḥ | atha bhūbhāra-haraṇāmīsva-prayojanāmīcet prapannena mayā cikī rṣi tamtarhi tad-vacanāmītava kariṣyāmīty arjuno dhanuh-pāṇīr udatisṭhaḥ iti ||73||

verse 74

संजय उवाच
इत्यहं वासुदेवस्य पार्थस्य च महात्मनः ।
संवादमिममशैषमद्वतं रोमहर्षणम् ॥७४॥

Śrī dhara : tad evamdhṛtarāṣṭraṇiprati śrī-kṛṣṇārjuna-satiṣvādāmīkathayitvā prastutāmīkathām anusandadhānah sañjaya uvāca iti ti | lomaharṣaṇāmīlomāñca-karamīsaṇīvādam aśrauṣamīśrutavān ahamīl spaṣṭam anyat ||74||

Viśvanātha : atah paramīpañca-śloka-vyākhyā sarva-gītārtha-tātparya-niṣkarṣe e'ntima-ślokā yatra vartante tāmīpatra-dvayīmīvināyakah sva-vāhanenādhunā hṛtavān ity atah punar nālikham | tāmītan-mātra-vādām | sa prasīdatu tasmai namāḥ | iti śrīmad-bhagavad-gītāt īkā sārārtha-darśinī samāptī-bhūtā satāmīprī taye'stād iti

sārārthavarṣiṇī viśva-janī nā bhakta-cātakān |
mādhuri dhinutād asyā mādhuri bhātu me hṛdi ||
iti sārārtha-varṣiṇyāmīharṣiṇyāmībhakta-cetasām |
gītāsv as tādaśo'dhyāyah saṅgataḥ saṅgataḥ satām ||

iti śrī la-Viśvanātha-cakravarti-tā hakkura-kṛtā sārārthavarṣiṇī tākā samāptā ||74-78||

Baladeva : samāptah śāstrārthaḥ | atha kathā-sambandham anusandadhānah sañjayo
dhṛ tarāś t̄ ram uvāca ity aham iti | adbhuṭaṁcetaso vimaya-karamlokeś v
asambhāvyamānatvāt | romaharṣaṇam dehe pulaka-janakam ||74||

verse 75

व्यासप्रसादाच्छुतवान् एतद्गृह्णमहं परम् ।
योगं योगेश्वात्कृष्णात्साक्षात्कथयतः स्वयम् ॥७५॥

Srī dhara : ātmanas tac-chravaṇe sambhāvanām āha vyāsa-prasādād iti | bhagavatā vyāsenā
divyaṁcakṣ uḥ śrotrādi machyāṁdattam ato vyāsasya prasādāt etat ahamśrutavān asmi |
kimtaṁd ity apekṣāyām āha paratmāviṣ karoti yogeśvarāt srī -kr̄ṣṇāt
svayam eva sākṣāt kathayataḥ śrutavān iti ||75||

Baladeva : vyavahita-tat-saṁvāda-śravaṇe sva-yogyatām āha vyāseti | vyāsa-prasādāt tad-
datta-divya-cakṣ uḥ-śrotrādi-lābha-rūpād etad guhyāṁśrutavān | kim etad ity āha param
yogam iti | karma-yogaṁjñāna-yogaṁbhakti-yogaṁcety arthaḥ | paratvāṁsampādayati
yogeśvarād iti | deva-mānavādi-nikhila-prāṇināṁsvabhāvya-sambandho yogāḥ | teṣām
adhī śān niyantuḥ svayāṁrūpāt kr̄ṣṇāt sva-mukhenaiva, na tu paramparayā kathayataḥ |
śrutavān asmī ti sva-bhāgyāṁslāghyate ||75||

verse 76

राजन् संस्मृत्य संस्मृत्य संवादमिममद्वत्तम् ।
केशवार्जुनयोः पुण्यं हृष्यामि च मुहुर्मुहुः ॥७६॥

Srī dhara : kiṁca rājann iti | hr̄ṣyāmi romāñcito bhavāmi harṣaṁprāpnomī ti vā | spaṣṭām
anyat ||76||

Baladeva : rājan dhṛ tarāś t̄ ra puṇyāṁśrotur avidyā-paryanta-sarva-dos a-haram | muhur
muhiḥ prati-kṣaṇāñhr̄ṣyāmi romāñcito'smi ||76||

verse 77

तत्र संस्मृत्य संस्मृत्य रूपमत्यद्वतं हरेः ।
विस्मयो मे महान् राजन् हृष्यामि च पुनः पुनः ॥७७॥

Srī dhara : kiṁca tac ceti | viśva-rūpaṁniridiśati | spaṣṭām anyat ||77||

Baladeva : tac ca viśva-rūpaṁyad arjunāyopadiṣṭām anyat ||77||

verse 78

यत्र योगेश्वः कृष्णो यत्र पार्थो धनुर्धरः ।
तत्र श्रीर्विजयो भूतिर्धुवा नीतिर्मतिर्मम ॥७८॥

Srī dhara : atas tvāñputrāñāñrājyādi-śārṅka parityajety āśayenāha yatreḥ | yatra yeṣām
pāñḍavānāñpaksē yogeśvaraḥ srī -kr̄ṣṇo vartate, yatra ca pārthaḥ gāñḍī va-dhanur-dharas

tatraiva ca śrī rāja-lakṣmī s tatraiva niściteti sambadhyate iti mama matir niścayah | ata idānī m api tāvat saputras tvamśrī -kṛṣṇamśaraṇam upetya pāṇḍavān prasādya sarvamca tebhyo nivedya putra-prāṇa-rakṣāmāṅkuru iti bhāvah |

bhagavad-bhakti-yuktasya
tat-prasādātma-bodhataḥ |
sukhaṁbandha-vimuktih syād
iti gītārtha-saṅgrahaḥ ||

tathā hi,

puruṣaḥ sa parah pārtha
bhaktyā labhyas tv ananyayā | (Gītā 8.22)

bhaktyā tv ananyayā śakyas
tv aham evaividho'rjuna | (Gītā 11.54)

ity ādau bhagavad-bhakter mokṣaśānti sādhakatamatva-śravaṇāt tad-ekānta-bhaktir eva tat-prasādottha-jīvāntara-vyāpāra-mātra-yukto mokṣa-a-hetur iti sphuṭaśānti yate | jīvāntara ca bhakty-avāntara-vyāpāratvam eva yuktam –

teṣāṁśatata-yuktānāṁ
bhajatāṁpri ti-pūrvakam |
dadāmi buddhi-yogaṁtaṁ
yena mām upayānti te || (Gītā 10.10)

mad-bhakta etad vijñāya
mad-bhāvāyopapadyate |
prakṛtiṁ puruṣaśānti
vidhyā anādī ubhāvapi || (Gītā 13.19)

na ca jīvānam eva bhaktir iti yuktam | samaḥ sarveṣu bhūtesu mad-bhaktim labhate parām (Gītā 18.54) | bhaktyā mām abhijānāti yāvān yaś cāsmi tattvataḥ || (Gītā 18.55) ity ādau bheda-darśanāt | na caivaśānti tam eva viditvā timṛtyum eti nānyāḥ panthā vidyate'yanāya iti śruti-virodhaḥ śaṅkanī yaḥ bhakty-avāntara-vyāpāratvāt jīvāntara ca | na hi kāṣṭhaile pacati ity ukte jīvālānām asādhyanatvam uktāṁbhavati | kimca

yasya deve parā bhaktir
yathā deve tathā gurau |
tasyaite kathitā hy arthāḥ
prakāśante mahātmanāḥ || (Śvetāśvāra Upaniṣad 6.23)

dehānte devaḥ parambrahma
tārakāṁvyacaṣṭe |

yam evaiśa vṛṇute tena labhya ity ādi-śruti-smṛti-purāna-vacanāny evaśānti samaśāni bhavanti | tasmāt bhagavad-bhaktir eva mokṣa-a-hetur iti siddham ||

tenaiva dattayā matyā tad-gītā-vivṛtiḥ kṛtā |
sa eva paramānandas tayā prīnātu mādhavāḥ ||
paramānanda-pādābja-rajaḥ-śrī dhāriṇā dhunā |
Śrī dhara-svāmi-yatinā kṛtā gītā-subodhinī ||

sva-prāgalbhya-balād vilobhya bhagavad-gī tāṁtad-antar-gatam
tattvam-prepsur upaiti kīmgu-rū-pā-pī yūṣ a-dṝ s t īmvinā |
ambu svāñjalinā nirasya jaladher āditsur antarmaṇī
nāvartes u na kimnimajjati janaḥ sat-karṇa-dhāramvinā ||

iti śrī -Ś rī dhara-svā mi-kṛ tāyā mśrī mad-bhagavad-gī tā-t ī kāyā msubodhinyā īparamārtha-nirṇayo nāma aş t ādaśo'dhyāyah ||78||

Baladeva: evaṁca sati sva-putra-vijayādi-spṝ hā īparityajety āha yatrety | yatra yogeśvarah pūrvamivyākhyātaḥ sva-saṅkalpāyatta-svetara-sarva-prāṇi-svarūpa-sthiti-pravṝ ttikah kṛ s no vasudeva-sūnuḥ sārathyā-paryanta-sāhāyya-kāritayā vartate | yatra pārthas tvat-pitr -svaś-putro narāvatārah kṛ s ṇaikāntī dhanurdharo'cchedya-gāṇḍī va-pāṇīr vartate | tatraiva śrī -kṛ s ṇārjunādhiṣ t hite yudhiṣ t hira-pakṣ e śrī -rāja-lakṣ mī h vijayaḥ śatru-paribhava-hetukah paramotkarṣ ah | bhūtir uttarottarā rāja-lakṣ mī -vivṛ ddhiḥ | nī tir nyāya-pravṝ ttir dhruvā sthireti sarvatra sambadhyate | yat tu yuddha-param etac chāstram iti śākyate | tan na -man-manā bhava mad-bhakta ity ādeḥ, sarva-dharmān parityajya ity ādes copadeśas tasmāc catūrṇā īvarṇā nām āśramāṇāmca dharmā hṛ d-viśuddhi-hetutayā loka-saṅgrahārthatayā ceha nirūpitā ity eva sus t hu ||78||

upāyā bahavas teṣ u prapattir dāsyā-pūrvikā |
kṣ ipraṇiprasādanī viṣ nor ity aş t ādaśato matam ||
pī tamyena yaśodā-stanyamīnī tamprārtha-sārathyam |
sphī tamṣad-guṇa-vṝ ndais tad atra gī tamparamāntattvam ||

yad icchā-tariṁprāpya gī tā payodhau
nyamajjaingṛ hī tā ti-citrārtha-ratnam |
na cottātum asmi prabhur harṣ a-yogāt
sa me kautukī nanda-sūnuḥ priyastāt ||

śrī mad-gī tā-bhūṣ aṇāmīma bhāṣ yan
yatnād vidyā-bhūṣ aṇenopacī ḥnam |
śrī -govinda-prema-mādhurya-lubdhāḥ
kāruṇyārdrāḥ sādhavah śodhayadhvam ||

iti śrī mad-bhagavad-gī topaṇiṣ ad-bhāṣ ye's t ādaśo'dhyāyah ||